## Stearn's Wijn van Levertraan

KAN door de meest keurige genomen worden en in gevallen waar de ouderwetsche, akelige Levertraan, Emulsions, en Mout-oplossingen verboden zijn. Het is eene oplossing van de actieve bestanddeelen van levertraan in een delikaten wijn, zonder reuk of onaangename smaak. Geheel verschillend van en overtreffende alle andere preparaten. Het is een van de grootste bewijzen van den vooruitgang der pharmacie, en wordt aanbevolen door de voornaamste geneesheeren over de geheele wereld in gevallen waar vroeger Levertraan, Emulsions en Mout-oplossingen gebruikt werden.



# DE ZUID-AFRIKAAN
VERGEZEL MET
# ONS LAND

DEEL 69.—No 6,548.] KAAPSTAD, DINSDAG, 25 JANUARI, 1898. [Dit Blad verschijnt driemaal per week: Dinsdags, Donderdags en Zaterdags, en wordt per jaar £1 0s. gerekend tegenwoordig betaalbaar.



## WAARSCHUWING.

DE wonderbare populariteit van Stearn's Onmiddellijk Hoofdpijn Geneesmiddel (volkomen onschadelijk) heeft aanleiding gegeven tot het aanbieden van vele namaaksels van dit kostelijk geneesmiddel. Ten einde zeker te wezen altoos het echte te krijgen moet men toezien dat de handteekennig (in rood inkt) over het opschrift op ieder doosje is. Stearn's Onmiddellijk Hoofdpijn Geneesmiddel is te koop bij alle apothekers tegen 1s. 6d. per doosje van 12 doseen.

## Publieke Verkooping

TE

## VISSERSKRAAL,

Een uur rijdens van Moorreesburg, afdeeling

## MALMESBURY,

OP

VRIJDAG, 28 Januari, 1898

DE heer NICOLAAS J. F. KOTZE, die zijne boerderij gaat opgeven, heeft de heeren VAN DER SPUY IMMELMAN & Co. gelast, op bovengemelde plaats en datum, publiek te verkoopen, de ondervolgende

LEVENDE HAVE, BOERDERIJ-GEREEDSCHAPPEN EN GRANEN.

### I. Levende have.

3 ruinpaarden 4 tot 6 jaar oud.
7 gedresseerde ezels, 4 jaar.
30 aantal beesten.
5 vette slachtossen.
200 aanteel schapen en bokken.

### II. Boerderijgereedschap.

2 bokwagens, waarvan 1 geheel nieuw.
1 kap-kar, 1 bak-kar.
3 span wagen-tuigen.
2 span ploeg-tuigen met zwingels en kettings.
1 braaklands egge.
1 zaailands do.
1 zelf-binder, "Daisy."
1 los gooier, "Wood's."
5 dubbele-voor ploegen.
2 kruiwagens, 2 half-aumen.
1 twee-half-aum vat.

Een lot graven, pikken, vorken en wat verder tot een koren-boerderij behoort.

### III. Granen.

500 mudden eerste klas zaad-haver.

RUIM KREDIET.

N. J. F. KOTZE.

Van der Spuy, Immelman & Co., Afslagers.

Vendu-kantoor,
Malmesbury.

## VERKOOPING

(Onder proces van het Hooggerechtshof)

VAN

## VASTE EIGENDOM,

Gelegen in het Distrikt

## CLANWILLIAM.

In zake den Boedel van wijlen den heer NETLAM TOBY MASKEW, Klager, en den boedel van wijlen den heer HENDRIK ADRIAAN VAN ZIJL, Verweerder, waarvan JOHANNES DAVID VAN ZIJL en JAN HARMSE VAN ZIJL de executeurs zijn.

## TE CLANWILLIAM,

OP

## ZATERDAG, 29 Januari, 1898,

Om 11 uur in den Voormiddag,

Zal worden verkocht aan den hoogsten bieder, voor den Resident Magistraat van Clanwilliam, in zijne betrekking als Commissaris van het Hooggerechtshof:—

Zekere ¾ gedeelte of aandeel van het overblijvende gedeelte van de eeuwigdurende erfpacht plaats "Cijferfontein," gelegen in de afdeeling Clanwilliam, Veldkornetshap Clanwilliam, groot 3,940 morgen en 492 vierkante roeden, getransporteerd op genoemden HENDRIK ADRIAAN VAN ZIJL, op 15 October, 1886.

De verkoops-conditiën zullen zijn óf kontant, óf een krediet voor zes, negen en twaalf maanden, zoo de Kooper twee borgen brenge ter bevrediging van den Commissaris.

De afslagers fooien zoowel als de kosten van Transport en Heerenrecht, insluitende alle achterstallige belastingen en erfpacht-gelden (zoo er zijn) worden door den Kooper gedragen.

Het eigendom wordt verkocht zooals door de Kaart en Transport aangetoond, de Baljuw zich niet verantwoordelijk houdende voor eenig tekort en alle overschotten ontkennende.

De Verkooping zal aan een Reserve prijs onderworpen zijn, bepaald onder Regel 113 van het Hof.

Voor vedere bijzonderheden doe aanzoek bij het kantoor van den Resident Magistraat, Clanwilliam.

H. TENNANT,
Opperbaljuw.

Opperbaljuw's Kantoor,
Kaapstad, 22 December, 1897.

# WELLINGTON.

## Paarlsche Executeurs Kamer Beperkt.

DE ondergeteekende met instructies begunstigd door de Executeuren Testamentair des boedels van wijlen den heer EDUARD CHRISTIAN HAMMAN zal op

## Donderdag, 27 Januari, 1898,

'S MORGENS TEN HALF TIEN URE

Publiek laten verkoopen al de Vaste en Losse Goederen behoorende tot bovengemelden boedel als volgt:—

I. De plaats genaamd Burgersdrift gelegen te Groenberg omtrent 1 uur rijdens van Wellington.

Deze plaats is ontegensprekelijk eene der beste Koorn- en Veeplaatsen in de Westelijke Provincie, groot circa 1,300 morgen, insluitende dat gedeelte genaamd "Kooldrift" thans in huur door den heer JAN MALAN.

Dit eigendom is zoo alom bekend dat verdere aanbeveling onnoodig is. De Bergrivier maakt scheiding aan de westelijke zijde van de plaats. Er is een spoorweg siding op dit eigendom. De veeweide is uitmuntend en kan niet overtroffen worden. De noodige gebouwen op beide de woonplaats en op het opstel Kooldrift zijn in goede orde. Een gelegenheid als deze om een eerste klas Koorn-en Veeplaats op publieke veiling te koopen doet zich zeer zelden voor.

## LEVENDE HAVE.

20 Eerste Klas Ezels.
4 Gedresseerde Rij en Trek Paarden.
20 Aanteel Beesten, waaronder 1 Oprechte Bull (zonder hoorns).
240 Vette Aanteel Schapen, waaronder 2 Rammen zijn.
40 Varkens.
1 Nieuwe Bokwagen op veeren.
2 „ Half-slijt Paarden Wagens.
2 Kap-karren, 4 Open-karren.
3 Snijmachines, waarvan 2 Zelfbinder zijn.
1 Drie-voor, 2 twee-voor, en drie enkele-voor ploegen, 1 braaklands- en 2 lands eggen, rolblok.
3 paar Achter Tuigen, Zwingels, Kettings, 2 spannen Wagen Tuigen, 3 spannen Ploeg Tuigen, Graven, Pikken, Mestvorken.

## GRAAN.

18 Zakken "Hammans" Zaad Koorn.
220 „ Zaad en Voeder Haver.
80 „ Zaad Garst.

## HUISRAAD.

Het gewone assortiment voor- eet-en slaap-kamer Meubelen, Glas- en Aardewerk, Keukengereedschap, en vele andere artikelen te veel om te melden.

Let Wel.—Daar er veel te verkoopen is zal de verkooping precies ten Half Tien ure beginnen. Het eigendom zal des verkiezende in twee perceelen worden opgeveild.

J. I. DE VILLIERS, A.P., zn.,
Secretaris.

J. Fred Pentz & Co., Afslagers.

## PUBLIEKE VERKOOPING

VAN

# KOSTBARE BOUWERVEN,

TE

## Vischhoek, Somerset Strand.

De ondergeteekende, behoorlijk gelast door den heer E. R. HOLLOWAY zal op

## Vrijdag, 28 Januari, 1898,

OM 11 UUR SMORGENS,

Voor het National Hotel, Somerset Strand, verkoopen

Zes Bouwperceelen, elk met 65 voet front aan den hoofdweg, met 300 voet diepte, en gelegen aan Gordon's Baai, tusschen 's heeren Holloway's Hotel en mevr. Loubser's eigendom.

Deze is een zeldzame kans, daar grond aan die, de prachtigste badplaats in Zuid Afrika, praktisch onverkrijgbaar is.

Voor bijzonderheden doe men aanzoek bij de heeren FINDLAY EN TAIT, Procureurs, St. Georgesstraat, Kaapstad, den eigenaar, of den afslager.

PAUL D. CLUVER, Afslager.

# TENDERS.

## Paarl Bergwijn Brandewijn en Spiritus Maatschappij

(BEPERKT)

## LADY GREY BRUG.

TENDERS voor de herbouwing van het Pakhius zullen door de Directie van bovengemelde Maatschappij ontvangen worden tot op **Vrijdag**, den 28sten dezer.

Tenderaars moeten volgens Plan en Specificatie (die op het Kantoor van de Maatschappij zal liggen ter inzage van af **Maandag**, den 24sten dezer hun) begrootingen maken.

Tenderaars moeten positief omschrijven *wanneer* zij het werk afleveren zullen. De tenderaar die het spoedigste kan afleveren zal in bijzondere aanmerking komen.

THEO. HITCHCOCK,
Secretaris

Lady Grey Brug,
18 Januari, 1898.

## Aardappelmoeren! Aardappelmoeren!!

EERSTE Klas Aardappelmoeren, Early Puritan, Early Bruce, Red Hebron, White Hebron en Snowdrop.

Doe dadelijk aanzoek bij de

## Heeren Combrinck & Co.,

**DOCK ROAD, KAAPSTAD.**

## Departement van Publieke Werken.

### Aan Bouwmeesters.

TENDERS worden gevraagd voor het bouwen van tijdelijk Politie Kwartieren te Muizenberg.

Teekeningen, specificaties en voorwaarden van Contrakt kunnen gezien, en verdere informatie verkregen worden aan het kantoor van den ondergeteekende.

Tenders, duidelijk gemerkt: "Tenders voor tijdelijke Politie Kwartieren" zullen ontvangen worden door den Controleur en Auditeur-Generaal, Kaapstad, tot om 12 uur op DINSDAG, 25 JANUARI 1898.

Tenderaars moeten twee bevredigende borgen stellen voor de volvoering van het contrakt, en de borgen moeten den tender onderteekenen.

De laagste of eenige tender niet noodzakelijk te worden aangenomen.

H. S. GREAVES,
Architect.

Publieke Werken Departement,
Caledon Plein, Kaapstad, 12 Jan., 1898.

## EEN HULPONDERWIJZER.

WORDT gevraagd voor de Publieke School alhier tegen een Salaris van £150 per jaar, diensten te beginnen met April Kwartaal. Applicaties met Getuigschriften zullen door den ondergeteekende ontvangen worden tot 5 Februari aanst.

Grondige kennis van de Hollandsche taal een noodzakelijk vereischte.

B. J. B. v. d. MERWE,
Secretaris.

Murraysburg,
10 Januari 1898.

## TEN SPOEDIGSTE GEVRAAGD,

Om dadelijk in dienst te treden bij een dokter te Pretoria Z.A.R. een bekwaam koetsier, gewoon om met paarden om te gaan. Vergoeding van reiskosten. Flink salaris met kost en huisvesting. Alleen sobere personen behoeven aanzoek te doen aan het kantoor van *Ons Land*.

## BENOODIGD.

EEN Onderwijver of Onderwijzers voor een School op eene boeren plaats. Vereischt kennis van Hollandsch, Engelsch en Muziek.

Applicant moet in staat zijn kinderen op te leiden tot Standaard VI.

Salaris £60 p.a.

Werkzaamheden te beginnen indien mogelijk op 1sten Februari, e.k.

Ds. B. v. d. MERWE,
Beaufort West.

Beaufort West,
11 Januari, 1898.

## Gouvernements Land- en Wijnbouw School, Stellenbosch.

DE volgende sessie zal geopend worden op den 1sten Februari, 1898. De Studie cursus sluit in Landbouw, Veeteelt, Zuivelboerderij, Wijnbouwkunde, het maken van Wijn, Vruchten Cultuur, Veeartsenijkunde, Scheikunde, Botanie, Landmeetkunde, Boekhouden, Rekenkunde, Engelsch, Hollandsch en Timmermanswerk.

Eenige beurzen van £25 per jaar zijn toegestaan, aan zonen van ouders niet in gegoede omstandigheden.

Vrije reiskaartjes over de Gouvernements Spoorwegen zijn toegestaan aan Studenten volgens Gouvernements Kennisgeving No. 888 van 1896.

Voor Prospectus en verdere bijzonderheden, doe aanzoek bij A. C. MACDONALD, Ageerende Principaal der School.

## KENNISGEVING.

GELUKKIG genoeg geweest zijnde om de diensten van met Louis Herold te verzekeren, (onlangs van den heer D. W. Akerman, Hopefield) die gunstig bekend staat, door het geheele distrikt als een bekwaam Dressmakster en Modemakster, wensch ik beleefdelijk mijne vele klanten bekend te maken, met feit.

En ik neem deze gelegenheid te baat om vriendelijk hunne gewaardeerde ondersteuning te verzoeken.

SAMUEL R. ABEL,
Hopefield.

# REQUISITIE.

## Aan den Wel-Edelen Heer F. J. VAN EEDEN, Nooitgedacht, Dist. Swellendam,

WEL-ED. HEER,

Daar er binnen kort weder eene nieuwe verkiezing van Leden van den Wetgevenden Raad voor den Zuid-Westelijken Cirkel zal moeten plaats hebben, en gij zoo gunstig bekend staat als een man van gezond verstand en helder doorsicht; en voor vooruitgang maar tevens ook van bezuiniging en daar gij ons reeds zoo vele jaren als Lid van beide Lager- en Hoogerhuis getrouw gediend hebt (waarvoor wij UEd. hiermede vriendelijk dank zeggen) zoo verzoeken wij UEd. hiermede vriendelijk u weder voor gemelden Cirkel verkiesbaar te willen stellen.

Wij hebben in dezen tijd van geldverkwisting groote behoefte aan mannen in het Parlement die weten hoe om te bezuinigen.

Voorts kennen wij uit uwe vroegere loopbaan als onze vertegenwoordiger, uwe vaderlandslievende gezindheid, zoo wel, dat wij het bijkans onnoodig en overbodig achten om u om eene verklaring van uw gevoelen over de voornaamste en belangrijkste aangelegenheden van ons Land te vragen.

Voldoet gij aan ons verzoek door u verkiesbaar te stellen, dan beloven wij u dat wij op eene constitutioneele en wettige wijze geen middel ongebruikt zullen laten om uwe verkiezing te verzekeren.

Wij zijn,

Wel-Edele Heer

Uwe D. W. Vrienden

| | |
|---|---|
| J. W. MURRAY. | C. B. PATTISON. |
| J. J. BADENHORST. | J. H. SIEBERT. |
| P. G. STEYN, H. son. | J. STEYN. |
| J. A. VAN ZIJL. | P. P. SIEBERT. |
| D. M. TOMLINSON. | P. H. DE V. ULJS. |

Enz., enz., enz., enz., enz.

Nooitgedacht, Dist. Swellendam,
15den Januari, 1898.

AAN DE WEL-ED. HEEREN

J. W. MURRAY, J. J. BADENHORST, P. G. STEYN, J. A. VAN ZIJL en andere Heeren Kiezers van den Zuid-Westelijken Cirkel, die mijn Requisitie onderteekend hebben.

WEL-ED. HEEREN EN VRIENDEN

In antwoord op uwe Requisitie mij vragende mij weer verkiesbaar te stellen als Lid van den Wetgevenden Raad, wensch ik kortelijks het volgende te zeggen:—

I. Ik ben voor vooruitgang, zooals gij zegt, waar het land kan bevoordeeld worden, maar waar men onder den dekmantel van vooruitgang 't landsgeld wil verkwisten daar zal ik steeds mijn best doen zulks te beletten.

II. Ik ben tegen de thans bestaande algemeene Brandziekte Wet.

III. Ik wil dat de Scholen nader gebracht zullen worden bij de deur der Boeren, doch ben tegen gedwongen Onderwijs.

IV. Tegen 't exploiteeren van den Bulawayo Spoorweg door de Kaapkoloniale regeering ben ik omdat 't mijn gedachte is dat die lijn nooit zal betalen; en betaalt zij, wel dan zal de maatschappij haar overnemen.

V. Ik behoef het niet te zeggen dat ik mij steeds tegen de tegenwoordige Rhodes-politiek zal kanten. Ik zal echter meer letten op zaken dan op personen.

VI. Met mijn politieke inzichten in het algemeen zijt gij allen zoo goed bekend dat het voor mij niet noodig is verder daarover uit te wijden.

U allen hartelijk dankende voor de eer en het vertrouwen nog eens in mij gesteld, en belovende, indien ik verkozen mag worden, steeds de belangen des Lands in 't algemeen en die van dezen Cirkel in het bijzonder naar het best van mijn vermogen te zullen behartigen.

Noem ik mij,

Wel-Edele Heeren,

Uwe Dw. Dienaar en Vriend,

F. J. VAN EEDEN

25

## Eersteklas Ruin Paarden,

Op Woensdag, den 26 dezer

ZULLEN gemelde Paarden Publiek worden verkocht te Klapmuts Station. De meesten der Paarden zijn van 15 en 16 hand hoog, geschikt voor cabs en zwaar werk; zij zijn allen gedreseerd, in goede conditie en kunnen dadelijk gebruikt worden.

☞ Mede zal verkocht worden 2 geschikte Karpaarden, 1 do. kar en tuigen voor rekening van J. ALEXANDER.

M. SCHWARTZ.

A. B. De Villiers & Co., Afslagers.
Paarl, 18 Januari 1898.

## 50 Eersteklas Ezels

TE

## KLAPMUTS STATIE,

OP

## DONDERDAG, 3 Ferbuari a.s.

BOVENGEMELD getal Ezels 3 tot 6 jaar oud, waaronder egale kleur spannen, zal publiek worden verkocht te Klapmuts Statie.

De Ezels worden per trein opgebracht en zullen zeker present zijn.

G. PICKARD.

Van der Spuy, Immelman & Co., Afslagers.

## TE KOOP

TWEE Eersteklas Ponies, goed en mak in tuig, en onder zadel. Prijs billijk, bij

F. J. JOUBERT,
Paarl.

## AFDEELINGSRAAD TULBAGH.

### Lijst van Stemgerechtigden.

KENNISGEVING geschiede hiermede dat een Kopij van de Lijst van Stemgerechtigden voor de Afdeeling Tulbagh, in termen van de 20 Sec. Deel III van Wet No, 40 van 1889, ter besichtiging zal liggen aan het Kantoor van den ondergeteekende voor een tijdperk van 14 dagen, gerekend van den 12den dezer, en dat de Voorzitter een twee behoorlijk voor dat doel gekozen raadsleden, in termen van Sec. 21 van voorgemelde wet een open hof zullen houden in het publieke Kantoor te Tulbagh op

Vrijdag, den 4den Februari, 1898,

om 10 uur voormiddags, ten einde in overweging te nemen de aanspraak van personen om opgenomen te worden, of om objecties te maken tegen gemelde Lijst, en om eenige fout er in recht te maken of eenige weglatingen aan te vullen.

Op last,

CHAS. ADAMS,
Secretaris van den Afdeelingsraad.
Tulbagh.

Tulbagh, 12 Jan., 1898.

## Verloren of Gestolen.

SEDERT Maandag 17 Januari, 1898, mijn Geel- en Wit Colly Ruin Hond, en luistert naar den naam van "Don." Ieder die dezen Hond terugbrengt aan den ondergeteekende eigenaar zal beloond, en een ieder die hem aanhoudt zonder er kennis van te geven, zal door hem ten strengste vervolgd worden.

J. H. B. TRUTER.

Malmesbury,
20 Januari 1898.

## Ten einde abuizen te voorkomen

De heer G. N. LINDUP,
Tandheelkundige,
*58 STRANDSTRAAT.*

VERWACHT niet op reis te gaan vroeger dan Juni van dit jaar.

## Te Huur Somerset Strand.

VIER goed gemeubileerde huizen voorzien van alle gemakken van af den 1sten FEBRUARI eerstkomende, termen billijk.

W. A. SCHOLTZ,
Somerset Strand.

# Amphitheatre.

ELKEN AVOND

Matinees 's Zaterdags.

FRANK E. FILLIS

KOLOSSAAL

*Nieuwe—Vertooning—Nieuwe*

VOOR 1897 en 1898.

**Een reusachtig Succes.**

TOEGANGS-KAARTJES.—Boxes, £3 3s en £2 2s. Stoelen, 5s. Pit, 3s. Galerij, 2s Maleier Galerij, 1s. Militairen halfprijs. Deuren gaan om half acht uur open. Bende-muziek om 8 uur. Vroege toegang om 7 uur. Galerij, 6d. extra. Stalls en Pit, 1s.


GOUVERNEMENTS BERICHT
No. 66, 1898.

Departement van Landbouw.
Kaap de Goede Hoop, Kaapstad,
Januari, 1898.

## Tenders voor het leveren van Ossen.

TENDERS gemerkt "Tenders voor het leveren van Ossen aan het Serum Kamp te Eersterivier." zullen ontvangen worden door den Controleur en Auditeur-Generaal tot 's middags, op Maandag, 31 dezer, voor het leveren van zes gezonde oningeënte Ossen (van 3 tot 6 jaren oud) per week, aan het Serum Kamp te Eersterivier. Deze voorraad zal waarschijnlijk vereischt worden voor ongeveer 6 maanden.

Twee goede en voldoende borgen moeten door iederen Tenderaar verschaft worden voor de behoorlijke uitvoering van het Contract en de borgen moeten een tender toekenen.

De laagste of eenige Tender zal niet noodwendig worden aangenomen.

CHARLES CURREY,
Onder Secretaris voor Landbouw.


## LEEST HIER!

DE Ondergeteekende doet aanvraag, voor de volgende boeken, Nieuwsbladen, Tijdschriften, enz.,

1. Oude Wekkers, Kindervrienden, Kerkboden, Getuigen, Fakkels, Vereenigingen, Maandboden, Christians, Christian Heralds, Christian Ages, Life of Faith, Genade en Waarheid, enz., Hij belooft £1 per 100. Indien noodig kunnen zij weder terug gezonden worden.

2. Eenige soort van Koloniale, O.N.S., Transvaalsche, of Natalsche oude of Nieuwe Nieuwsbladen *met (niet zonder)* treffende gebeurtenissen, bekeeringsgeschiedenissen, en gebedsverhooringen, of merkwaardige sterfgevallen van vromen of goddeloozen.

3. Oude of Hedendaagsche *boeken* met zulke geschiedenissen van bekeeringen, 2/6 tot 5/- per boek, of 2/6 voor 1 dozijn zalke *afgeschreevene* gebeurtenissen op papier.

N.B. (*a*) De gezondene Wekkers, Nieuwsbladen, enz., moeten *noodzakelijk* gebeurtenissen, bekeeringen of merkwaardige gebedsverhooringen of iets treffends bevatten.

(*b*) Zend slechts het *uitgeknipte stuk* bevattende de gebeurtenis, enz., en niet de geheele courant.

Adres—R. H. DANEEL,
Ventersburg, O.V.S.

## £5 BELOONING

ZAL betaald worden aan den persoon, die aanwijzing kan doen wie de draden heeft afgekapt en de hekken in het pad heeft geworpen op den hoofdweg tusschen Malmesbury en Klipheuvel Statie.

J. H. N. STEYN,
Groot Wolvedans,
dist. Malmesbury.


## Divisional Council, Barkly East.

### NOTICE.

POUND SALE.

TO be sold out of the Pound at The Caves, on the 26 February 1898, if not previously released :—

1 Brown Stallion, 3 years old, white kolbles, white spot on nose, left ear halfmoon behind.

1 Hamel, right ear snytje behind left ear halfmoon front, black spot on shoulder.

1 Ewe, left ear square in front, halfmoon behind, right ear slip, letter indistinct,

1 Lamb. left ear square in front, right ear slip.

T. J. STEENKAMP,
Poundmaster.

The Caves, 7 Jan., 1898.

## AFDEELINGSRAAD BARKLY OOST.

### KENNISGEVING.

SCHUTVERKOOPING.

TE worden verkocht uit het Schut te The Caves, op 20 Februari 1898, indien niet vroeger gelost :—

1 Bruin Hengst, 3 jaar oud, met kolbles, wit vlek op neus, linkeroor halfmaan van achter.

1 Hamel, rechteroor sniitje van achter, linkeroor halfmaan van voor, zwart kol op schot.

1 Ooi, linkeroor winkelhaak van voor, halfmaan achter, rechteroor slip onduidelijke letter.

1 Lam, linkeroor, winkelhaak van voor, regter oor slip.

T. J. STEENKAMP,
Schutmeester.

The Caves, 7 Jan. 1898.

## Aan de heeren die mijn Rekwisities hebben onderteekend en andere Kiezers van den Westelijken Cirkel.

MIJNE HEEREN,

Ik wensch mijn dank te betuigen voor de rekwisities welke u mij hebt gezonden, en aangemoedigd door de verzekering en het vertrouwen en ondersteuning daarin neergelegd, heb ik het genoegen mij te laten nomineeren als een van uwe kandidaten voor den Westelijken Cirkel bij de aanstaande electie voor den Wetgevenden Raad.

De hoedanigheden zoo goedwillig mij toegeschreven in de rekwisities zullen mijne verschooning zijn voor eenige aanmerkingen.

Veertig jaren ben ik werkzaam geweest in de wijnboerderij en veeteelt met, zoo vertrouw ik, een matige hoeveelheid succes. Ik heb gestreefd om voordeel te trekken van de instellingen en ondervindingen niet alleen om mijzelven te bevoordeelen maar tevens om kennis te voegen aan, en de ontginning der bronnen van, deze takken van het boeren bedrijf in de Westelijke Provincie waarmede ik in aanraking ben geweest, en hoop dat mijne pogingen niet nutteloos zijn geweest en dat ik als een progressieve boer mag beschouwd worden.

Hebbende zelf ondervinding gehad, zoo kan ik de moeilijkheden en bezwaren waarmede mijn mede-boeren te kampen hebben, heel goed verstaan, en zal van harte een voorstel ondersteunen dat zal kunnen leiden om het boerenbedrijf vooruit te helpen.

Ik ben altijd een sterke voorstander geweest van de Brandziektewet, en zal alle pogingen aanwenden om te verhinderen dat daaraan wordt getornd.

De noodzakelijkheid voor irrigatie wordt zoo erg gevoeld dat ik alle mogelijke hulp zal verleenen om eenig behoorlijk overdacht plan in te voeren voor dat noodzakelijk doel.

De constructie van spoorwegen voor de ontginning van de Kolonie —het oog wordende gehouden op de financieele positie van het land —zal mijn ondersteuning erlangen.

Ik ben ten gunste van een middel, hebbende ten doel de langzame invoering van verplicht onderwijs, en ben van opinie dat hulp verleend moet worden aan arme doch verdienstelijke personen voor het onderwijs hunner kinderen, en dat noodige middelen behooren te worden opgebracht, of uit de publieke schatkist of door het heffen van een plaatselijke belasting.

Totdat de minerale bronnen van dit land verder zijn ontgind, en met het oog op het gebrek aan fabrieken, is het duidelijk dat Landbouw voor het tegenwoordige ten minste, de voornaamste hulpbron in de Kolonie is.

Ik ben een van degenen die weigert aan te nemen dat de boer vijandig is tegen de stadbewoners, doch dat daarentegen door medewerking de algemeene grieven kunnen worden weggenomen; terwijl, ongenegen om uiterste middelen voor te staan, ik altijd getracht heb "moderate" te zijn, en hoop zoo te blijven. Eenige poging van een gedeelte of klas om het ander gedeelte der bevolking te onderdrukken kan mijn sterkste oppositie verwachten.

Tot dusver heb ik de opheffing tegengestaan van belasting geplaatst op broodstoffen en vleesch, doch omstandigheden zijn voorgevallen, dewelke een ander standpunt noodig maken. De erge droogte die door het grootste gedeelte van het land heeft geheerscht gedurende het afgeloopen jaar en vroeger, heeft de graanoogst zeer benadeeld, en zoo lang het land niet in staat is om voldoend graan voor zijn eigen gebruik te produceeren, denk ik dat de belasting op broodstoffen verlaagd moet worden.

Runderpest, vergezeld van droogte, heeft zoo erg den voorraad van levende have in deze Kolonie aangetast, dat ik de opheffing van de vleeschbelasting voorsta.

Ik stond de laatste poging tegen om een accijnsbelasting in te voeren, en indien een wet, opgesteld op dezelfde wijze, wederom zou worden voorgelegd, zal ik die tegenstaan, doch indien een maatregel wordt ingebracht waarbij de belasting valt op den verbruiker, dan zal ik gereed zijn dezelve te ondersteunen.

Ik geloof dat de tijd aangebroken is voor Redistributie van zetels, en zal eenige maatregel ondersteunen aan de Wetgevende Vergadering opgezonden en door welke eene mogelijkheid ontstaat om beter en billijker vertegenwoordiging van het Volk in Parlement te erlangen. Ik ben van opinie dat zulk een maatregel ten doel moet hebben het toekennen van een Vertegenwoordiger aan fiscale of andere erkende afdeelingen, óf afgescheiden óf verbonden, met dien verstaande dat zulke afdeelingen een lijst van kiezers hebben, bereikende het benoodigd aantal.

Mijne loyaliteit aan de Kroon is, hoop ik, onbetwijfeld, en een goed doordacht voorstel, waarbij uitvoering gegeven kan worden aan het besluit eenparig door de Wetgevende Vergadering verleden jaar aangenomen, of eenig plan dat het nauwer toehalen van den band die de Kolonie en het Moederland zamenbindt, zal mijne warmste ondersteuning genieten.

Ik ben beschreven als een "Rhodes-man" en onder die aantijging zijn er pogingen gedaan om sommige van mijn mede Afrikaander landgenooten tegen mijn kandidatuur te influenceeren. Indien dat bedoelt het voorstaan van een politiek waarbij deze Kolonie wordt gevraagd om samen te werken in de ontginning van het Noorden en op deze wijze voor ons zelven en voor ons nageslacht meer markten te verzekeren, dan is de term zeker te rechtvaardigen. Indien het bedoelt dat ik weiger om deel te nemen aan eenige poging om dien man te jagen uit het publieke leven van deze Kolonie, den man die verhinderd heeft dat uitgestrekte landen die ten Noorden van Bechuanaland liggen, in de handen van vreemde mogendheden vielen, doch in plaats daarvan zijn best heeft gedaan die voor ons en onze kinderen te behouden; den man die ook grootelijks is geweest voor het passeeren van wetten gelijk de Brandziektewet, en Glen Grey Wet, en andere maatregelen die nuttig en goed in praktijk zijn geweest,—dan ben ik ook in dat geval een Rhodes-man.

Doch indien omgekeerd het woord wordt gebruikt om uitdrukking van goedkeuring te kennen te geven over de gebeurtenissen van 1895 en 1896, dan zeg ik dat niemand erger anti-Rhodes is dan ik.

Ik ben altijd van opinie geweest dat men geen vriend in de steek behoort te laten wanneer hij lijdt aan de gevolgen van een misstap, hoe erg iemand ook zijn handeling moge afkeuren; en indien mijn persoonlijke vriendschap jegens den heer Rhodes moet worden gebruikt tegen mijn kandidatuur, dan betreur ik dat zulk een middel wordt te baat genomen door eenig kiezer.

Deze, ik houd staande, zijn de opinies van een progressief, loyaal, "moderate" Afrikaner, en indien die u mogen bevallen, dan vraag ik uwe ondersteuning, en ben gereed, indien verlangd, om er uitdrukking aan te geven en verder er over uit te weiden in het publiek, en als uwe vertegenwoordiger in den aanstaanden Wetgevenden Raad der Kolonie diensvolgens mijn stem uit te brengen.

Ik ben mijne Heeren,
Uw gehoorzame Dienaar,
J. A. FAURE.

Vergenoeg,
Eerste Rivier,
Stellenbosch, Jan. 1898.


BETERE WAARDE ONMOGELIJK.
GELIJKE „ ONWAARSCHIJNLIJK.
KEUZE, FATSOEN EN MAKEN ONOVERTROFFEN.

Onze ZOMER VOORRAAD is aangekomen Kharki, Flanel en Tweed Pakken en allerlei Kleederen voor Mannen en Jongens.

THE

*West of England*

**J. LAWLEY & Co.,**

Langemaakt-straat en Kerkplein, Kaapstad.

# D. ISAACS & CO.,

DE KAAPSTADSCHE LEVERANCIERS VAN MEUBELEN,

STELLEN NU TEN TOON HUN LAATSTE SCHEPPSLAAD

## Het 'Jameson' Slaapkamer Set

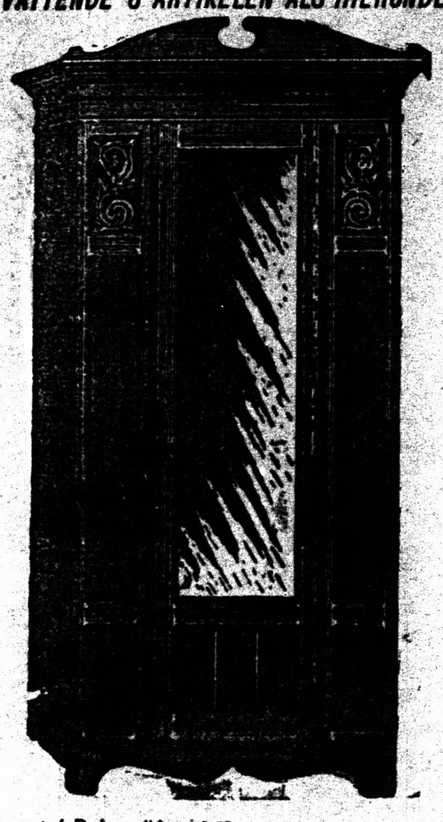
(ONS EIGEN MAAKSEL),

IN GOED GEDROOGD SOLIED ESSCHENHOUT,

KOMPLEET,

**£9 16s. £9 16s.**

*BEVATTENDE 8 ARTIKELEN ALS HIERONDER:*



HANGKAST, 3 voet 4 Duim wijd en 6 Voet 9 Duim hoog, met Spiegelglas 48 Duim bij 14 Duim. **£5 5s.**

3 VOET MARMEREN TOP WASCHTAFEL met Tichel Rug, met Klein Kastje beneden, en een Kapstok aan elke Zijde. **£2 14s.**

3 VOET KLEEDTAFEL voorzien van een Spiegelglas 18 duim bij 14 duim op patente wieletjes. **£2 7s.**

Bovengenoemde is aanmerkelijk beneden in prijs dan de inferieure ingevoerde artikelen en daar wij slechts hout gebruiken dat goed gedroogd is in de Kolonie zullen Koopers het voordeel hebben van onze waarborgd at de artikelen de hitte van het klimaat zullen staan.

# D. ISAACS & CO

STOOM-KABINETFABRIEK. BARRACK-STRAAT EN BOOM-STRAAT.

UITSTALKAMERS. LANGMARKT-STRAAT EN PLEIN-STRAAT.

KAAPSTAD.


## NATURELLEN ARBEIDERS.

KENNIS wordt hierbij gegeven dat een aantal naturellen, Fingoes, Kaffers, enz., tijdelijk verzorgd wordt aan het arbeids-depot tot dat een verdienste voor hen gevonden wordt.

Personen die wenschen hunne diensten te verzekeren worden verzocht persoonlijk aanzoek te doen bij het depot.

Applicanten zullen hunne eigene voorwaarden stellen en een formeel contract aangaan waarin de voorwaarden vervat zijn.

J. ROSE-INNES, Speciale Commissaris.

Arbeids Depot,
Kaapstad, 18 Jan. 1898.


PUBLIEKE VERKOOPING VAN

# MISSOURI MUILEN,

**Op de Parade.**

DE heeren GEBROEDERS HALL verwachten dagelijks eene bezending van 75 SUPERIEURE DIEREN. Zij zullen bevonden worden volkomen gelijkstaande zelfs beter dan vroeger ingevoerde.

De verkooping zal plaats hebben op de **Parade,** op of omtrent

**Maandag, 7 Februari 1898.**

Zie latere advertenties.

J. J. Hofmeyr en Zoon, Afslagers.

## PUBLIEKE VERKOOPING VAN Superieure Amerikaansche Paarden, Merries en Ponies.

DE Afro-Amerikaansche Campagnie heeft juist geland en zal laten verkoopen op de PARADE, op

**Zaterdag as., 29 dezer, om 11 v.m.**

Twee egale paren Hoogste Klas Ruins; vier Trekpaarden, Vier Aanteel Merries; een vierwiel trap, en paar Shetland Ponies, en een "village" kar en Pony, en de tuigen voor beiden.

Deze dieren zijn buitengewoon prachtig en superieur, en hebben de bewondering opgewekt van alle liefhebbers van Paarden.

J. J. HOFMEYR en ZOON, Afslagers.


## Kennisgeving door 't Plaatselijke Runderpest Comite.

KENNIS wordt hierbij gegevan dat, ten einde eigenaars van Vee in staat te stellen van vee in te enten vóór verdere verspreiding der Runderpest, vervoer met Ossen, en de beweging van Hoornvee, Schapen en Bokken binnen deze afdeeling wordt verboden voor een tijdperk van Een Maand van af dezen datum.

Verlofbriefjes zullen als gewoonlijk uitgereikt worden voor zuivel en slacht doeleinden.

(Get) H. R. HORNE,
Civiele Commissaris en Voorzitter Plaatselijke
Civ. Com. Kantoor, Runderpest Comité.
Kaapstad, 22 Jan. 1898.


# Landbouw Tentoonstelling, STELLENBOSCH.

## Op Donderdag, Januari 27, 1898,

Zal het Stellenbosche Landbouw Genootschap zijne Jaarlijksche Tentoonstelling van

**Vruchten, Groenten, Bloemen, Confijten, Landbouw Produkten, Levende Have, enz.,**

houden, onder de

**PRACHTIGE EIKEN**

van het

**Theologisch Seminarium Plein en de aangrenzende Laan.**

TOEGANG KAARTJES verkrijgbaar aan alle Spoorweg Staties, en op geschikte plaatsen nabij de ingangen tot de Vertoonings gronden tegen 2s.; Kinderen 1s.

Poorten ten 11 ure v.m. te worden geopend. DOORGANGS KAARTJES zullen van 12·30 n.m. worden uitgereikt,

**Het Vol Muziek Korps van het Kings Regiment**

zal gedurende den dag, en ook op het

**Promenade Concert,**

ten 8 ure n.m. te beginnen, spelen.

**Warm en Koud Ontbijt en Ververschingen**

van allerlei aard zullen op verscheidene plaatsen verkrijgbaar zijn tegen billijke prijzen.

## SPECIALE TREINEN

Zullen Kaapstad ten 8·55 v.m en ten 9·3 v.m. verlaten, en te Stellenbosch ten 10·15 v.m. en ten 10·34 v.m. aankomen. Een Speciale Trein zal ten 4·35 n.m. vertrekken, ten 6 ure n.m. te Kaapstad aankomen met den 6·5 n.m. trein voor Simonstad en tusschen staties aansluiten. Een Laat Speciaal zal ten 11·30 n.m. van Stellenbosch vertrekken in verband waarmee een trein van Zout Rivier ten 12·49 v.m. voor Wynberg en tusschen staties zal vertrekken. Zie biljetten aan de Spoowegstaties.

**Retour Kaartjes tegen de Helft van den Gewonen Enkelen Prijs** zullen aan de Bezitters of Koopers van Toegangs-Kaartjes worden uitgereikt.

JAMES D. KRIGE, Secretaris.

# Paarden, aanteel Merries en Ezels.

DE AFRO-AMERICAN CO., LANGESTRAAT,

**Naast Casey's White House Hotel,**

Wenscht aan te kondigen dat zij een scheepslading superieure Paarden voor Carriage-, Kar- en Trekdoeleinden ontvangen heeft.

Ook een aantal zeer uitgezochte aanteel Merries, en Ezels in paren. Allen die deze Dieren gezien hebben verklaren dat zij de prachtigste dieren zijn ooit ingevoerd in de Kolonie, en belanghebbenden behooren ze dadelijk te inspecteeren.

**De Afro-American Co, Kaapstad**

Malmesbury Executeurskamer en Voogdij en Brand Assurantie Maatschappij.

## VERKOOPING

VAN

# Vast en Los Goed

In den Boedel van wijlen den heer PIETER ABRAHAM VAN DER WESTHUYZEN.

DE ondergeteekende zal publiek doen verkoopen, op het dorp

## MALMESBURY,

OP

**Woensdag, den 16den Februari aanst.,**

Beginnende te 10 ure des voormiddags.

**Vast Goed:**

1.—Zekere 15 Erven, gelegen aan de Noord-Oost zijde van het dorp. Deze Erven zijn behoorlijk toegemaakt met draad; en zijn allen geschikt om op te bouwen. Een er van is bebouwd.

2.—Het eigendom, behoorende aan den overledene, en bekend als Hofman's Dorp.

**Losse Goederen:**

1 Zadel, 1 Open Kar, 1 set Tuigen, 1 set Tuigen (nieuw).

1 Voermachine, Vaten, IJzer platen, enz., enz.

**Levende Have:**

180 Schapen, 5 Koeien, 2 Kalvers, 6 Vaarzen.

1 Bul; en wat nog verder zal aangeboden worden.

G. W. KOTZE, Secretaris.

J. W. Moorrees Jr. & Co., Afslagers.

Malmesbury Executeurskamer en Voogdij en Brand Assurantie Maatschappij.

## BELANGRIJKE VERKOOPING

In den Boedel van wijlen den heer PIETER DE KOCK, Kalabaskraal, Malmesbury afdeeling.

DE ondergeteekende, behoorlijk daartoe gelast, zal publiek doen verkoopen

OP DONDERDAG, DEN 24STEN FEBRUARI AANST.,

TE

**Kalabas Kraal, Malmesbury,**

I.—Boerderijgereedschap.

II.—Levende Have, waaronder een aantal Beesten, Gedresseerde Ezels, Schapen, en een lot Varkens.

III.—Granen.

Volle bijzonderheden in uitgave van *Ons Land* van den 29sten dezer.

G. W. KOTZE, Secretaris.

J. W. MOORREES. Jr. & CO., Afslagers.

## De Normaal College Model School

DE verschillende departementen van deze School zullen heropend worden op Dinsdag, 1 Februari.

J. R. WHITTON.

## Weggeloopen of Gestolen

VAN de plaats Klein Wolvedans, dist. Malmesbury, tusschen 10 en 24 December,

**42 SCHAPEN,**

rechteroor stomp, linkeroor stukje van achteren uit. Alle onkosten zullen vergoed worden.

Gelieve terug te bezorgen of kennis te geven bij

J. N. H. STEYN,
Groot Wolvedans.

DRUKPERS MAATSCHAPPIJ

## Van de Sandt de Villiers & Co.

**BEPERKT.**

HIERMEDE wordt kennis gegeven dat de heer WILLEM BOTHA, van Cathcart Road, Queenstown, aangesteld is als agent voor *Ons Land* en *Ons Weekblad*.

C. P. SCHULTZ,
Secretaris.

Kaapstad,
6 Januari 1898.

VAN D. SPUY, IMMELMAN & CO.
*Vandu Afslagers en Aventen*
Tel. ad. Malmesbury en Paarl:
"UNITY."

## DOODBERICHTEN.

UIT onze armen genomen op den 3den Januari, door den onberoepelijken hoge des doods, ons geliefd dochtertje, ANNA CHRISTINA LIZA, in den ouderdom van 6 maanden en 2 dagen.

C. en A. VISSER.

Jackhalsfontein,
Philipstown, 20 Jan. 1898.

ONTSLAPEN in den Heer in den ouderdom van 68 jaren, onze geliefde oud-ouderling, de broeder P. H. FERREIRA. Hij heeft de gemeente als Kerkeraadslid met de grootste getrouwheid en toegewijdheid voor niet minder dan 16 jaren gediend.

"Zijne werken volgen hem."

J. A. BEYERS V.D.M.

Willowmore,
18 Januari 1898.

OVERLEDEN op 29 December 1897, mijn teedergeliefde echtgenoot, CHRISTOFFEL BOONZAIER, in den ouderdom van 45 jaren, 3 maanden en 7 dagen, mij nalatende met 6 kinderen om zijn onherstelbaar verlies te betreuren.

De bedroefde weduwe,
BEATRIX. H. C. BOONZAIER,
(Geboren BESTER.)

Kanolkop,
Dist. Moorreesburg,
21 Januari 1898.

AAN naastbestaanden, familie en vrienden wordt hiermede bekend gemaakt, dat het den Heere behaagd heeft van mijne zijde te nemen mijn teedergeliefde echtgenoote SARAH MARIA JACOBS, geboren Sadie, in den ouderdom van 80 jaren, na een gelukkig echtverbintenis van zestig jaren, mij nalatende met kinderen, kleinkinderen en achter kleinkinderen om haar verlies te betreuren.

Ook hiermede betuig ik mijnen dank aan den weleerw. heer Z. J. de Beer voor zijnen onvermoeiden ijver aan haar betoond gedurende haar lijden en de troostwoorden van hem ontvangen, en ook aan alle vrienden die haar zoo trouw hebben bijgestaan.

H. J. JACOBS.

Woodstock, 21 Jan. 1898.

## SCHUTBERICHT.

OPGESLOTEN in het Schut te Langefontein of Middelpost, Clanwilliam langer dan den bepaalden tijd:—

4 Donker vaal Donkey Merries ongemerkt, 3 waarvan omtrent 5 jaren oud en en 1 een jaar oud.

Indien niet tevoren gelost, zullen gemelde Donkeys publiek verkocht worden op ZATERDAG, 29 Januari 1898, ten 10 ure v.m.

W. N. V. D. MERWE,
Schutmeester.

Middelpost, Clanwilliam,
21 Januari 1898.

## GEVRAAGD,

EEN Onderwijzer voor de Publieke School te Baviaanskloof, dist Piquetberg, in staat zijnde onderwijzers certificaat te toonen en genegen om gedurende 2 uur na schooltijd aan 3 kinderen privaat onderwijs te geven.

Kennis van muziek vereischt.

Salaris £120 per jaar.

Werkzaamheden aan te vangen na de Januari vacantie.

Zend applicatie met certificaat en getuigschriften aan

P. A. DU TOIT,
Goedemanskraal, p.o. de Rust.
Dist. Piquetberg.

## GEVRAAGD.

EEN gecertificeerde en ervaren onderwijzeres voor een school op eene plaats om onderwijs te geven aan 4 kinderen in Engelsch, Hollandsch en muziek. Werkzaamheden te beginnen zoo spoedig mogelijk. Salaris £54 per jaar.

Doe aanzoek bij

P. G. VAN ZIJL,
P.K. Nooitgedacht.
*via* Springs, Z.A.R.,

## BENOODIGD

EEN Hulp-Onderwijzer of Onderwijzeres (gecertificeerd) en bekwaam om een "School Higher" Klas te houden en ook om behulpzaam te zijn in vakken van eene Elementaire Klas voor de tweede klas Publieke School, Simondium.

Salaris £100 per jaar.

Werkzaamheden te beginnen na de Paasch vacantie.

Applicatien met getuigschriften te worden ingezonden aan den ondergeteekende voor of op 15 Februari.

C. J. BEYERS,
Secretaris,
P.O. Simondium.

Groot Drakenstein,
22 Januari 1898.

## Een kans voor Snijders.

EEN Snijder die een getuigschrift van bekwaamheid, degelijk en spoedig werk kan toonen wordt benoodigd in de bezigheid van D. en J. Pretorius, te Potchefstroom. Afrikaanders hebben de voorkeur.

Voor verdere bijzonderheden, doe aanzoek bij

D. en J. PRETORIUS,
Potchefstroom,
P.B. 187, Z.A.R.

## QUEENSTOWN.

## WILLEM BOTHA,

**Boarding House.**

**BILLIJKE TERMEN.**

**CATHCART ROAD.**

## PERSOONLIJK.

## De Caledon Warme, Minerale Baden, en Sanatorium.

**CALEDON, KAAPKOLONIE.**

DE zeer groote aanvraag naar accommodatie in het Sanatorium is nu tegemoet gekomen en aangename kamers zijn nu weder te bekomen door voorgenomen bezoekers.

Massage en Sweedsche bewegingen onder toezicht van Mevrouw Theresia Rechter (die daar toe een certificaat heeft) onlangs gekomen van het private clinique van den heer Clod-Hansen, Koppenhagen, en in bezit van de hoogste Europeesche en Koloniale, getuigschriften en referenties.

C. M. HALLS,
Bestuurderes.

## APOLOGIE.

IK de ondergeteekende wensch met deze al mijne woorden terug te trekken die ik in haast gesproken heb, en die ik niet gemeend heb dat de heer John Louw, Vogelstruisfontein, mijn nieuwe tuigen aan stuk gesneden heeft, en verder dat ik niets tegen hem te zeggen heb.

D. A. GREEFF.

Als getuigen:
J. J. HOFFMANN,
P. A. GREEFF.

## £10 BELOONING

BOVENSTAANDE belooning wordt met dezen aangeboden voor een ieder of eenig persoon die informatie geven kan omtrent het aan stuk snijden van onze tuigen, op de uitspanning te Malmesbury, geduren den laatsten nacht gedaan.

(Get.) D. A. GREEFF,
C. L. DE JONGH.

Oudepost, 22 Jan., 1898.

## MARKTPRIJZEN.

### KAAPSTAD

VROEGE MARKT.

22 Januari 1898.

| | £ | s. | d. |
|---|---|---|---|
| Persiken | 0 | 0 | 3 — 0 7 3 |
| Appelen | 0 | 0 | 7 — 0 3 5 |
| Peeren | 0 | 0 | 8 — 0 3 5 |
| Kenden | 0 | 2 | 3 — 0 3 6 |
| Hoenders | 0 | 1 | 4 — 0 3 0 |
| Ganzen | 0 | 2 | 7 — 0 3 6 |
| Druiven | 0 | 1 | 6 — 0 3 0 |
| Pruimen | 0 | 0 | 6 — 0 2 7 |
| Kieren | 0 | 5 | 0 — 0 16 3 |
| Boter | 0 | 1 | 1½ — 0 1 9½ |
| Uien | 0 | 1 | 2 — 0 3 6 |
| Waterlemoenen | 0 | 0 | 4 — 0 3 0 |
| Aardappelen | 0 | 4 | 0 — 0 6 0 |
| Tamaties | 0 | 0 | 3 — 0 3 3 |
| Abrikozen | 0 | 0 | 10 — 0 0 0 |

NIEUWE MARKT.

| | £ | s. | d. |
|---|---|---|---|
| Haverhoot | 0 | 2 | 6 — 0 4 9 |
| Kieren | 0 | 14 | 0 — 0 16 9 |
| Persiken | 0 | 0 | 6 — 0 13 3 |
| Appelen | 0 | 0 | 8 — 0 3 9 |
| Peeren | 0 | 0 | 4 — 0 4 2 |
| Tomatoes | 0 | 0 | 5 — 0 2 8 |
| Aardappelen | 0 | 1 | 6 — 0 2 0 |
| Uien | 0 | 4 | 0 — 0 4 4 |
| Waterlemoenen | 0 | 0 | 9 — 0 1 0 |
| Pruimen | 0 | 1 | 6 — 0 1 10 |
| Boonen (groene) | 0 | 1 | 10 — 0 3 2 |
| Ganzen | 0 | 2 | 6 — 0 0 0 |
| Duiven | 0 | 2 | 6 — 0 7 0 |

(*Van de Heeren Ball & Co.*)

20 Januari 1898.

STRUISVEDEREN.—Tengevolge geringen voorraad kunnen wij deze week geen verslag uitbrengen, en herhalen dus onze noteeringen der vorige week. Uitvoer deze week 2,263 lbs., gewaardeerd op £3,810.

Wij noteeren:—

Witte ordinaire prima £8 0s 0d tot £9 0s 0d; eerste £6 0s 0d tot £7 0s 0d; tweede £4 5s 0d tot £5 0s 0d; derde £3 0s 0d tot £3 15s 0d; inferieure tot hard £1 15s 0d tot £2 15s 0d; wijfjes witte, eerste tot superieure £5 0s 0d tot £5 15s 0d; tweede £3 15s 0d tot £4 10s 0d; derde £2 10s 0d tot £3 10s 0d; inferieur tot slechte £1 15s 0d tot £2 5s 0d; donker £3 5s 0d tot £4 15s 0d; fancy byocks £4 10s 0d tot £5 5s 0d; staart witte £1 15s 0d tot £1 18s 6d; lichte £1 15s 0d tot £1 18s 0d; donker £1 0s 0d tot £1 6s 0d; zwart lange £4 10s 0d tot £5 0s 0d; lang tot middelmatig £4 0s 0d tot £4 10s 0d; middelmatig £2 10s 0d tot £3 0s 0d; kort middelmatig £1 0s 0d tot £1 10s 0d; vale lang £3 7s 6d tot £3 15s 0d; lang middelmatig £2 10s 0d tot £3 5s 0d; middelmatig £1 10s 0d tot £2 5s 0d kort middelmatig £0 12s 6d tot £1 0s 0d; spadonas witte £1 15s 0d tot £2 5s 0d; donker £0 10s 0d tot £1 5s 0d; zwarte middelmatig en kort £0 15s 0d tot £0 18s 0d; lang vlos £1 5s 0d tot £1 7s 6d; kort vlos £0 5s 0d tot 12s 6d; vale, lang vlos £0 0s 0d tot £0 0s 0d; lange vlos £1 5s 0d tot £1 7s 6d; korte vlos £0 5s 0d tot £0 12s 6d; kort gewoon £0 2s 0d tot £0 5s 0d; spadonas, lichte £1 10s 0d tot £1 15s 0d; donker chicks 2s 6d tot 3s 6d.

WOL.—De Londensche veilingen openden met een rijzing van ½d per lb. op vet, en ½d op sneeuwwitte, maar daar men sulks verwachtte, zoo toonde onze markt geen verandering aan, sijnde er slechts voornamelijk vraag naar goede lichte partijen, maar tot nu toe is er slechts een matigen prijs betaald.

Wij noteeren:—

Super lang karoo vette 4½ tot 5d; middelmatig 4½d tot 4¾d; ordinaire 3½d tot 4½d, zware en inferieure do, 3d tot 3½d.

VELLEN.—Bokvellen een weinig vaster in overeenstemming met de laatste Londensche veilingen, anderen onveranderd.

Wij noteeren:—

Bokvellen 12½ tot 13d; zondroge 8d. angoras 4d; Kaapsche 2s. 1d.elk; lang wol 3½d tot 4d.; korte wol 3½d. beschadigde 3½d; bastaards 3½d.

Beschadigde vellen naar kwaliteit.

### PORT ELIZABETH.

(*Van de heeren Hirsch, Loubser & Co.*)

20 Januari 1898.

VOGELSTRUISVEDEREN.—De markt was deze week rolop voorzien. Bieden goed, en prijzen der vorige week over het algemeen gehandhaafd. Uit de hand is er eenigszins beter vraag naar ongesorteerde, maar de aangeboden prijzen zijn nog onder de tegenwoordige gesorteerde waarde.

Wij noteeren:—

| | £ | s. | d. | £ | s. | d. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Witte superieur prima | 7 | 10 | 0 | — | 10 | 0 0 |
| „ prima | 6 | 0 | 0 | — | 7 | 0 0 |
| Eerste witte | 4 | 10 | 0 | — | 5 | 10 0 |
| Tweede „ | 3 | 10 | 0 | — | 4 | 0 0 |
| Derde „ | 2 | 0 | 0 | — | 3 | 0 0 |
| Wijfjes superieur | 5 | 0 | 0 | — | 6 | 0 0 |
| „ goed tot gewoon | 3 | 10 | 0 | — | 4 | 10 0 |
| „ tweede | 2 | 15 | 0 | — | 3 | 5 0 |
| „ derde | 2 | 0 | 0 | — | 2 | 10 0 |
| Bycocks (fancy) | 4 | 10 | 0 | — | 5 | 10 0 |
| Zwarte goed tot super lang | 4 | 10 | 0 | — | 5 | 0 0 |
| „ „ middelm | 2 | 10 | 0 | — | 3 | 10 0 |
| „ „ kort | 0 | 15 | 0 | — | 1 | 10 0 |
| Zwarte inferieur kort | 0 | 6 | 0 | — | 0 | 10 0 |
| „ vlos | 0 | 15 | 0 | — | 1 | 5 0 |
| Vale, goed tot super lang | 3 | 0 | 0 | — | 4 | 0 0 |
| „ „ medium | 1 | 15 | 0 | — | 2 | 10 0 |
| „ „ kort | 0 | 10 | 0 | — | 1 | 0 0 |
| „ inferieur | 0 | 6 | 0 | — | 0 | 10 0 |
| „ vlos | 0 | 14 | 0 | — | 1 | 5 0 |

BOKMAAR.—Het eenige dat sedert ons laatste verslag uit de hand is verkocht is een partij van 50 balen super winterhaar, tegen 12½d per lb. Er zijn eenige kleine orders op de markt voor dezelfde soort tegen 12½d tot 12¾d, maar de meeste houders er van willen kopers niet tegemoet komen en het tegen dien prijs verkoopen. Dinsdag werden op de plaatselijke markt 68 balen en 113 zakken aangeboden, en 31 balen en 74 zakken verkocht. Het bieden was zeer onregelmatig, en de prijzen waren eenigsins ten gunste van kopers. Vijf balen super lang blauw (O.V.S.) haar verkocht tegen 14d. Zes balen dergelijk haar, maar niet zoo lang, werden teruggetrokken tegen 12½d, en 4 balen gemengd blauw tegen 11d. Zeven balen super lang winter ingehouden tegen 11d, terwijl verscheidene balen gewoon winterhaar 11½d per lb. gingen.

Wij noteeren:—

| | s. | d. | | s. | d. |
|---|---|---|---|---|---|
| Winterhaar | 0 | 12½ | — | 0 | 12½ |
| Tweede (kort) | 0 | 11½ | — | 0 | 12 |
| Kids | 0 | 9 | 14 — | 0 | 13 |
| Super lang blauw gesort. (O.V.S.) | 0 | 13 | — | 0 | 16 |
| Lang blauw ongesort. | 0 | 13½ | — | 0 | 14½ |
| Korte blauwe gekamde ongez. | 0 | 11 | — | 0 | 12½ |

## VERKOOPINGEN

J. S. MARAIS & Co. AFSLAGERS.

25 Jan—Te Paarl, een aantal vette varkens.

W H P KLEYN, AFSLAGER.

29 Jan.—TeCaledon, groote verkooping van plaatsen gelegen in het district Bredasdorp.

DEMPERS, MOORE & KRIGE, AFSLAGERS.

25 Jan—Te Appelkraal, afdeeling Swellendam, een dorschmachine, levende have, boerderijgereedschap, enz.

27 Jan—Te Hopefield, afdeeling Caledon, vastgoed, levende have en boerderijgereedschap.

1 Febr—Te Quartelfontein, afdeeling Caledon, levende have en losse goederen.

17 Febr—Te Pokkiekraal alias Bakenskloof, Caledon, levende have, boerderijgereedschap, huisraad enz.

18 Febr—Te Middelpost, afdeeling Malmesbury, losse goederen en granen.

J FRED PENTZ & CO., AFSLAGERS.

27 Jan—Te Wellington, vaste en losse goederen, boerderijgereedschap, levende have, enz,

CHAS. ADAMS, AFSLAGER.

26 Jan—Te Drosdy, Tulbagh, allerlei losse goederen, huisraad, keukengereedschap, enz.

A. B. DE VILLIERS & CO., AFSLAGER.

26 Jan—Te Klapmutsstatie, 25 groote gedresseerde paarden geschikt voor dadelijk gebruik.

VAN DER SPUY, IMMELMAN & Co, AFSLAGERS

25 Jan—Te Noorder Paarl, bebouwd erf en bouwgereedschap.

26 Jan—Te Vissershraal, nabij Moorreesburg, levende have, boerderijgereedschap, enz.

— Febr—Te Kraalboschvlei, Moorreesburg, boerderijgereedschap, granen en levende have.

2 Feb—Te Bosmanskloof, Windhoek, distrikt Moorreesburg, levende have, boerderijgereedschap, granen, enz.

3 Febr—Te Klapmutsstatie, 50 eerste-klas ezels, waaronder egale kleur spannen.

16 Febr—Te Kraalbosch, distrikt Moorreesburg, levende have, boerderijgereedschap, huisraad, granen, enz.

P. J. RETIEF, AFSLAGER.

4 Febr—Levende have, boerderijgereedschap, huisraad, enz. te Uitzien, distrikt Piketberg.

8 Febr—Levende have, zoals paarden, ezels, schapen, bokken, beesten, varkens, hoenders, benevens graan; timmerman- en boerderijgereedschap te De Kuilen, distrikt Piketberg.

14 Febr—Graan, levende have, boerderijgereedschap, rijtuigen, huisraad enz. te Septemberskraal, distrikt Piketberg.

J. W. MOORREES Jr. & Co., AFSLAGERS.

26 Jan—Te Waterschuldpadkuil, nabij Darling, levende have, boerderijgereedschap, graan, enz

27 Jan—Te Drievallei, afdeeling Malmesbury, levende have, losse goederen en granen.

PAUL D. CLUVER, AFSLAGER.

25 Jan—Te Stellenbosch, kosthare vaste goederen apotheker zaak, huisraad, enz.

28 Jan—Te Somerset Strand, 6 bouwerven gelegen te Gordonsbaai.

Te Stellenbosch, op een later te bepalen datum, 100 watererven.

H. JONES & CO., AFSLAGERS.

23 Jan—Op den stoep der koopmansheurs, Kaapstad, sekere erf gelegen te Mosterthoek, afdeeling Stellenbosch.

P. A. VAN ZIJL, AFSLAGER

13 Febr—Te Vaarhynsdorp, een aandeel in de plaats Heerenlogement.


## De heer Joseph Nolan,

**TAND-ARTS.**

HEYNES MATHEWS GEBOUWEN,
ADDERLEY STRAAT,
KAAPSTAD.

HET TREKKEN VAN TANDEN ZONDER PIJN.

GEEN CHLOROFORM.

GEEN GAS

GEENE BEDWELMING.

De heer Nolan maakt eene specialiteit van *Valsche Tanden*, volmaakt en op de natuurlijke gelijkende, tegen de laagst mogelijke prijzen.

RAADPLEGING VRIJ [ADV.]


EEN MAUWE ONTKOMING.—Een onzer lezers, die pas van Jagersfontein teruggekeerd is, verhaalt ons dat de heer Koot's Meintjes, baljuw van Fauresmith, dezer dagen eene nauwe ontkoming heeft gehad. Het blijkt dat hij zich in de nabijheid van de plaats Houtkoppies met zijn kar en paarden bevond, toen het weder sterk op kwam. De storm barstte spoedig boven hem los, en het weerlicht sloeg hem tesamen met zijn knecht en de twee paarden bewusteloos tegen den grond. Toen hij weder bijkwam, bevond hij dat niemand gedood of beseerd was, en zette hij dus zijne reis voort, doch het was voorwaar eene nauwe ontkoming.—*Grensf. Reiniger.*

# DE ZUID-AFRIKAAN

VEREENIGD MET

# ONS LAND.

DINSDAG, 25 JANUARI, 1898.

## EEN BOND EN LEAGUE KANDIDAAT.

DE HEER JAN FAURE heeft zijn antwoord op de rekwisities hem gesonden gepubliceerd; met vindt het in onze advertentie-kolommen. De heer FAURE zegt van zichzelf, dat hij een "gematigde" Afrikaander is, maar dit wil geenszins zeggen, dat hij op twee stoelen te gelijk zit. De heer JAN FAURE is de kandidaat van zekere Afrikaander Bondsmannen aan de Paarl, en op eene algemeene League vergadering in Church House Buildings, Kaapstad, l.l. Zaterdagavond, werd besloten, behalve de reeds gekozen League-kandidaten—de heeren F. Y. ST. LEGER en JAN FAURE—als derde League-kandidaat te kiezen den heer T. L. GRAHAM, advokaat, den verslagen Beaufort Westsche kandidaat.

De politieke gevoelens van den heer JAN FAURE kan men in tweeën splitsen: huishoudelijk en algemeen. Wij zullen deze twee deelen afzonderlijk behandelen. Op huishoudelijk gebied, d.w.s. met betrekking tot accijns, protektie, onderwijs, enz., verschilde zijn gevoelen vroeger niet grootelijks van dat van den heer NEETHLING. In dit manifest verklaart hij zich echter voor de vermindering van de belasting op graan en zelfs voor een accijns, onder voorwaarden. Wij achten het de plicht van elken waren Afrikaander den hr. NEETHLING te ondersteunen, omdat wij slechts één kandidaat kunnen inbrengen en de heer NEETHLING de gepaste kandidaat is, daar hij den cirkel reeds meer dan 30 jaar op bekwame wijze heeft vertegenwoordigd, en de wijnboeren met zijn stem die van de geheele Afrikaander partij in 't parlement invloed zullen.

Maar dan komen wij tot de algemeene zijde van de politiek van den heer FAURE, de verhouding der Zuid-Afrikaansche koloniën en staten tot elkander. Op dit punt volgt de heer FAURE een politiek, die direkt tegen onze belangen indruist, en het voor elken waren Afrikaander onmogelijk maakt hem te ondersteunen. Samenwerking tusschen de Kaapkolonie en de republieken is eene onmogelijkheid, indien de heer RHODES in een verantwoordelijke positie in de Kolonie wordt geplaatst. Dit is zoo duidelijk, dat wij er niets meer van behoeven te zeggen. De heer FAURE verklaart, dat hij een RHODES-man is wat aangaat de ontwikkeling van het noorden en het terugverlangen van den heer RHODES in het publieke leven van deze Kolonie. Maar hij is anti-RHODES in zijne afkeuring van de gebeurtenissen van 1895 en 1896 (de RHODES-samenzwering). Maar hoe kan een verstandig man deze twee posities met elkaar vereenigen, tenzij hij het publiek met woorden wil misleiden? De heer RHODES heeft nooit erkend, dat hij een verkeerde *bedoeling* heeft gehad met zijn samenzwering; zijne vrienden en verdedigers zeggen dat hij een fout heeft begaan en hij zelf erkent, dat hij de zaak verkeerd heeft aangelegd. Integendeel, de heer RHODES heeft herhaaldelijk verklaard, dat hij zijn doel op andere wijze tracht te bereiken. En de heer FAURE wil hem daartoe de gewenschte gelegenheid geven, door hem weder in een verantwoordelijke positie te brengen. De veroordeeling van zekere "gebeurtenissen" in verband met het najagen van een onderdrukkingspolitiek beteekent dus heel weinig, indien men het doel er van goedkeurt en verder helpt bevorderen. De League van Kaapstad, die in den heer JAN FAURE den gewenschten kandidaat ziet, veroordeelt ook de wijze waarop de heer RHODES de republieken wilde onderdrukken, omdat ze niet geslaagd is en op een Doornkop eindigde; doch zij wil den heer RHODES in de gelegenheid stellen zijn doel op een andere wijze te bereiken. De heer JAN FAURE zal hen daarin helpen en daarom wordt hij ondersteund door de "off with that duty" partij; en zullen de Afrikaanders hun eigen ondergang bevorderen en die partij eene overwinning bezorgen?

Het program van beginselen van den Afrikaander Bond, art. 6 zegt: "Terwijl zij (de nationale partij) de in Zuid-Afrika bestaande regeeringen erkent en zich voornemt hare verplichtingen tegenover dezelve trouw na te komen" enz. De heer JAN FAURE ondersteunt eene staatkundige, die de regeering der Transvaal op verraderlijke wijze heeft onderkropen en die herhaaldelijk verklaard heeft, dat hij het weder op eene andere wijze zal doen. De kandidatuur van den heer FAURE wordt door zekere Paarlsche Bondsmannen ondersteund, die hunne namen geplaatst hebben onder het Bondsformulier van lidmaatschap. Dat het hij hen niet een zaak van beginsel of overtuiging is, hoewel sommigen altijd den mond vol hebben van getrouwheid aan beginselen, spreekt van zelf.

Het congres te Malmesbury heeft unaniem besloten, "dat alle overwegingen van nationaal zelfrespekt, politieke eerlijkheid en goede trouw de nationale Afrikaander partij gebieden den heer RHODES verder geen de minste politieke ondersteuning te verleenen, hetzij op publieke vergaderingen, in de drukpers, bij de stembus, in het parlement of waar ook....., en is van oordeel dat de heer RHODES niet verder als lid van ons parlement behoort zitting te hebben."

Als getrouwe Bondsmannen kunnen wij de kandidatuur van den heer JAN FAURE dus onmogelijk bevorderen. Willen de RHODES-mannen hem inbrengen, goed; doch de plicht van den oprechten Bondsman en Afrikaander is zeer duidelijk: Plump voor Neethling!

En wat betreft de andere Bondskandidaten, is het te hopen dat de Afrikaander partij mindere geschilpunten uit het oog zal verliezen; om de algemeene belangen van ons volk te bevorderen. De brieven van "Afrikaander" en den heer N. F. DE WAAL behooren nauwkeurig gelezen te worden. In den eerstgenoemden brief wordt op de pogingen, die aangewend worden om onze krachten te verdeelen gewezen en een waarschuwend woord gesproken, dat zeer van pas komt. De heer DE WAAL drukt op de noodzakelijkheid van al de Bondskandidaten gelijk

## ALGEMEEN.

### De Bond te Groot Drakenstein.

De heer D. D. Marais, voorzitter van den nieuwen tak van den Afrikaander Bond te Groot Drakenstein, heeft in een andere kolom een brief, waarin hij uiteenzet, hoe dat de zaak zich aldaar heeft toegedragen. De nieuwe tak deed op den 3den December l.l. aanzoek bij het Paarlsche distriktsbestuur om erkend en opgenomen te worden. Zijn aanzoek werd zonder een onderzoek van de hand gewezen, terwijl de vervallen tak van den heer Köhler — weder in 't leven geroepen door een bestuur van vier nooit erkende leden, die daartoe door den heer Köhler werden opgeroepen! — toegelaten werd in alle Bondsvoorrechten te deelen.

Eerst op den 13den Januari werd een commissie van onderzoek aangesteld. Wanneer deze commissie met het onderzoek zal beginnen en ermede gereed zal zijn weten wij niet. Maar dit weten wij, dat het Bondscongres op 16 Februari te Worcester zal vergaderen, en dat alle Bondsmannen die bij de a. s. lagerhuiskiezing bij de benoeming van Bondskandidaten wenschen te stemmen door dit congres geregistreerd moeten worden.

### Hoogerhuis rekwisities.

De kandidaten voor het hoogerhuis zullen verstandig handelen door hunne rekwisities *dadelijk* aan den kolonialen secretaris te zenden, opdat eenige informaliteit, die ingeslopen mag zijn, nog intijds verbeterd kan worden. Eenige der rekwisities die ons onder de oogen zijn gekomen, waren niet onderteekend door 25 *geregistreerde* kiesers van den cirkel, waarvoor de kandidaat zich verkiesbaar stelt. Een ander was slechts door 21 namen onderteekend. Als de kandidaten tot den laatsten dag uitstellen en dan teleurgesteld worden, zullen zij zichzelven alleen ervoor te danken hebben. Lees de informatie in onze vorige uitgave gegeven, dadelijk nauwkeurig na. Breng de rekwisities zonder een oogenblik verzuim in orde, en zend ze DADELIJK naar den kolonialen secretaris, dan kunnen de informaliteiten, indien ze bestaan, misschien nog verholpen worden. Alles moet in orde zijn vóór Zaterdag 5 Febr. des middags.

### In het verre Oosten.

De oorlog dreigt in China. De groote Europeesche mogendheden zijn belust op "het grootste koninkrijk van het oosten." Rusland wil een zeehaven en iets meer hebben, Frankrijk en Duitschland willen bezittingen annexeeren en Engeland eischt vrijhandel in het oosten, ten koste van oorlog. Eenige Fransche schepen zijn op weg naar de plaats waar de storm dreigt. Engeland maakt zich gereed en er is een gerucht dat Engeland zich met Japan zal vereenigen. De vloot van Japan wordt gezegd een aanzienlijke invloed te kunnen uitoefenen en met Engeland vereenigd zullen de vereenigde vloten van de andere Europeesche mogendheden in 't oosten niet veel kunnen doen. Als er echter een oorlog uitbreekt, dan kan hij zich gemakkelijk tot andere deelen uitbreiden. Laten wij hopen dat het niet tot een ontploffing zal komen.

### Kok en koksmaat.

In de *Cape Argus* van gisteren vindt men een langen brief van den heer Tom O'Reilly, waarin hij een inzicht geeft in de verrichtingen van de Kaapstadsche League. Het blijkt daaruit dat men den heer O'Reilly met gewold eruit wilde stooten, niettegenstaande zijne anti-protektie en pro-Rhodes verklaringen. Hij zegt o.a. dat de heer Tom Anderson reeds drie weken geleden naar zijn kantoor kwam om hem te vragen terug te treden ten gunste van den heer Jan Faure. "Het was nog nooit mijn lot om zulk lafhartig en verachtelijk gedrag als die van de League-vergadering l.l. Zaterdagavond bij te wonen." De heer O'Reilly ondervindt ook dat ondank 's werelds loon is. Hij heeft hard gewerkt voor de anti-protektie beweging, hard gewerkt voor de Rhodes-verafgoding, en nu wordt hij op zijde gezet, ten gunste van de heeren Faure en Graham! Dit is hard!

### De oostelijke cirkel.

Wij vestigen de aandacht van onze lezers op den open brief van den heer N. J. de Wet, Bondskandidaat voor den oostelijken cirkel, waarin hij zijn gevoelen bekend stelt omtrent de Indwe spoorwegverlenging en de Innes-drankbill. De drie League-kandidaten hebben zich verbonden voor de Innes-drankbill te stemmen zooals ze daar staat, zoodat de belangen van een aanzienlijk deel der bevolking in dien cirkel geenszins door hen op dit punt vertegenwoordigd zullen worden. De heer De Wet zal stellig spoedig publieke vergaderingen gaan toespreken, en zijn gevoelen ook op andere punten bekend maken, waar ze nog niet bekend zijn. Wij hopen dat hij de warme ondersteuning van alle Afrikaanders en vele gematigde Engelsche kiezers zal wegdragen, en naar het parlement zal worden gezonden.

UIT HERBERT, Griqualand West, wordt bericht dat er goud ontdekt is en dat een heer die eenige plaatsen heeft gekocht, groote sommen voor zijn eigendom heeft geweigerd.

HET EEN EN ANDER uit Barkly West. Mijnheer,—Sedert ik laatst aan u geschreven heb (12 Jan. 1897) hebben wij prachtige regens gehad; het regent nu al drie dagen. Het veld begint er dan ook al prachtig uit te zien. Ik hoop dat de droogte nu door het geheele district voor goed is opgebroken. Wij kunnen den lieven Heere niet genoeg danken voor de milde regens. De gezaaide maisies zijn door het geheele district maar slechts. Maar op plaatsen waar er voldoend water was, daar zijn zij prachtig. Aangaande de runderpest is het hier nu zeer stil. Daarentegen is de brandziekte volop; maar dat is niet door het dippen, want als wij goede tijden hebben dan weten wij niet van brandziekte. Ik heb gisteren hier geëindigd. Laatsten nacht en heden heeft het weer veel geregend en de toestand begint nu zorgwekkend te worden vooral voor klein vee. Mijn gedachte is dat alhier in de laatste drie dagen ruim vier duim regen gevallen is.—AFRIKAANDER.

FILLIS' CIRCUS.—De heer Fillis gaat nog voort met allerwege de aandacht van het vermaak lievende publiek te boeien. En zoo men een genoeglijken avond wil doorbrengen is het dan ook werkelijk der moeite waard zijn circus een bezoek te brengen. Miss Lacaille, de waaghals op het paard, wordt nog gedurig zeer bewonderd, hetgeen ook het geval is met de gebroeders Cooke, in hunne wondervolle toeren te paard. Maar die het meest bewonderd wordt is de hanswoorst Zarmo, "het wonder dezer eeuw" en inderdaad verdient hij dezen naam want het is te betwijfelen of Kaapstad al ooit iets dergelijks gezien heeft. Alfredo slaagt er ook nog gedurig in de algemeene bewondering op te wekken door zijn ongezouwaarde harlekijnstreken. Wat vooral in den smaak valt is de gansche schaar van meisjes in hare prachtige uniformen, en hare witte pruiken. Het is ontegenzeglijk waar dat de heer Fillis geen moeite ontziet en inderdaad waarde voor het toegevoegd geld verschaft.

## Het dreigend gevaar.

*Aan den Editeur.*

Mijnheer,—In een vorigen brief wees ik op het groot gevaar dat ons als Bondspartij bij de aanstaande elektie voor 't parlement bedreigt, als de brandziektewet tot elektie kreet dienen moet. Zeer te betreuren is het dat eenige vrienden als o.a. de heer Maarten Coetzee (Stuyfzand), P. J. van den Heever (oom Daantje zoo), en anderen die wij voor getrouwe Bondsmannen hielden, nog voortgaan om verbeeldheid te zaaien, door o.a. den heer Pretorius onder vertrouwing te brengen, eenvoudig omdat de heer Pretorius een gematigde voorzitter van de brandziektewet is, en ook de kansen van oom Daantje te verbeteren; waardoor natuurlijk de kapitalisten-kliek in de hand gewerkt wordt. Jammer, bitter jammer is het dat onze vrienden, de brandziektewet bevechten, het gevaar dat ons arm volk bedreigt, om namelijk door een Rhodes-De Beers kapitalistendom beheerscht te zullen worden, niet insien kunnen, maar onafgebroken voortgaan om de krachten van onze partij te verbrokkelen!

Zou er dan geen middel tot verzoening tusschen voor- en tegenstanders der brandziektewet gevonden kunnen worden? Waarom niet? Als onze vrienden aan beide zijden slechts elkanders opinie willen respekteeren, en een overeenkomst treffen. Als er maar achting voor elkaar is, en liefde en ware belangstelling in ons land, dan waarlijk is verzoening en samenwerking mogelijk.

Maar mijnheer, ik wensch

## Afdeelingsraad, Barkly Oost

### AANBESTEDING.

**TENDERS VOOR REPARATIE EN ONDERHOUD VAN WEGEN.**

TENDERS zullen door den ondergeteekende, ontvangen worden tot 9 ure voor middag, op Dinsdag, 8 Februari, 1898, voor het maken, en in behoorlijken toestand brengen, en na voltooiing er van, voor het onderhouden in den zelfden behoorlijken toestand, tot tevredenheid van den weg Inspecteur, van de hier ondervermelde Secties van wegen, voor en tijdperk van een jaar van af kennisgeving van aanneming van tender.

Tenderaars kunnen voor een of meer van de gemelde Secties tenderen. In iederen tender, moeten de namen opgegeven worden, van twee goede, en behoorlijke borgen, goedgekeurd te worden door den Raad, voor de behoorlijke uitvoering van het kontrakt dat zal moeten ingegaan worden.

De borgen moeten hunne namen en adressen met hunzelven op den tender schrijven, of zij moeten schrijven aan den ondergeteekende, dat zij gewillig zijn als borgen op te treden, en de kontrakten aan te gaan. Op den omslag van elken Tender, moeten staan: *Tender voor Weg.* De laagste of eenige tender niet noodzaakelijk, aangenomen te worden.

Behoorlijke water opvang en dwars voren moeten gemaakt en onderhouden worden, langs de geheele lengte van iedere Sectie. Voor verder inlichtingen doe aanzoek bij den ondergeteekende, bij wiens kantoor, vormen van de kontrakten kunnen, verkregen worden.

HOOFDWEGEN.

Dordrecht Hoofdweg Secties 3 en 4.

Beginnende van het laag-water merk, van de Zadelboomspruit op de plaats, Doordrift, tot de drift van Helpmakaar, van daar tot de scheidings lijn, van de Barkly Oost en Dordrecht afdeelingen op de plaats Waterkloof, alle drifts beschermings, en ophoudings muren, en water opvang, en dwars voren, ingesloten.

BELL RIVIER HOOFD WEG.

Sectie 4, beginnende van het laag water merk, van de Sterk Spruit op de plaats Belmore, tot naar de Oostelijke scheidings lijn, het hek op de plaats Glas Nevin, alle driften, ophoudings, en beschermings muren, water opvang, en dwars voren ingesloten.

AFWIJKING BAK OONT, SECTIE 3.

Tenders, worden ook gevraagd, zooals bovengemeld om eene afwijking te maken bij Bakoont op de plaats Cloverly te worden aangewezen door de heeren, C. I. van Pletzen, L.A.R. of den Weg Inspecteur die ook bezonderheden van opbouwing zullen verschaffen.

Sectie 4, Steepside afwijking.

Tenders, worden ook gevraagd zooals bovengemeld, om een afwijking te maken, bij de tweede drift, van de Bellrivier, op de plaats Steepside, te worden aangewezen, door hetzij den heer C. I. van Pletzen, I. F. de Wet of den Weg Inspecteur, de ook bijzonderheden van opbouwen zullen verschaffen.

Sectie 2 opbouwen, van beschermings muur, te Rebelskloof.

Tenders, worden ook gevraagd zooals bovengemeld om een beschermings muur te maken, op de snijding van Rebelskloof, van de guit, tot om den eerste draai, van boven de hoogte, niet minder dan de hoogte van drie, 3 voet, en twee voet breed, te worden aangewezen door hetzij den heer, C. I. van Pletzen L.A.R. op den Weg Inspecteur, de ook bijzonderheden van opbouwen zal verschaffen.

TAKWEGEN.

Sterk Spruit Takweg Secties 1 en 2, van de scheiding van de wegen Bellrivier en Sterk Spruit, op de plaats Mossels Ford tot de drift van de Sterk Spruit op de plaats Broadford, van daar ingesloten de nieuwe afwijking op de plaats Glen Garry, tot de scheidings lijn van wijken No. 4 en 5 de plaats Knighton, de nieuwe afwijking zal door den Weg Inspecteur aangewezen worden de ook bijzonderheden, van opbouwen zal verschaffen, alle driften opboudings, en beschermings muren, water opvang, en dwaars voren ingesloten.

*Takwegen* Sterkspruit takweg, secties 1 en 2 beginnende van de uitcenkooping van de Bellrivier hoofdweg te Mosterts plaats, naar het laagwatermerk van de drift op de Sterkspruit, op de plaats Broadford, van daar naar de verdeelingslijn van wijken 4 en 5 op de plaats Knighton, de voorgestelde verlegging op de plaats Glen Garry, te worden inbegrepen alsook alle driften afweerende en beschermende muren, water afleidingen; de weg inspecteur zal aantoonen, en alle bijzonderheden verschaffen betrekkelijk de voorgestelde verlegging.

Zuurvlakte Takweg, Secties 1 en 2.

Beginnende van de verdeeling van de wegen Gly Aaf naar de verdeeling van de Zuurvlakte, en Honingneatkloof wegen op de plaats Vale of Health alle driften, afwerende en beschermingsmuren en water afleidingen in begrepen.

Op last,
S. E. SHAW,
Sec. Afd. Raad

Afd. Raadskantoor,
Barkley Oost, 14 Jan. 1898.

## AFDEELINGSRAAD, BARKLY OOST.

### KENNISGEVING.

**Weg Overschrijding Akte.**

HIERBIJ geschiedt kennisgeving, dat alle personen gevonden op de verschillende Hoofd- en Afdeelingsraadswegen, in de Afdeeling Barkly Oost, reizende met rijtuigen door ossen vervoerd zonder leiders voor hunne spannen, alsmede eenig een gevonden schade aan te richten op eenigerlei wijze aan de Beschermings Muren, Behoudeni Muren en Keerklippen op, en in de beddingen van de verscheidene bovengenoemde wegen, zullen volgens wet worden vervolgd.

Op last,
S. EDWD. SHAWE,
Secretaris.

Adeelingsraad Kantoor,
Barkly Oost,, 13 Nov., 1897.

### SCHUTVERKOOPING.

AFDEELING HAY.

KRUGERSDAM op 28 Januari, 1898, om 10 uur v.m.:—

1 Even donker bruin Merrie Paard, merk van zadel op rug, 3 jaar oud; 1 vaal schimmel Merrie Veulen met kol voor den kop, 1 jaaroud, 1 licht bruin paard kol voor den kop, lang staart, omtrent 6 of 7 jaar oud; 1 Licht bruin Ruin Paard, lang staart, ouderdom 7 of 8 jaar oud; 1 Afrikaander Schaap, rechteroor winkelhaak van voor, linkeroor zwaluwstaart; 4 Mol Schapen; rechteroor stomp, winkelhaak van voor, linkeroor zwaluwstaart, half maan van achter, de rechteroor winkelhaak van achter, linkeroor zwaluwstaart; do. rechteroor stomp, halfmaan van voor en achter, linkeroor halfmaan van achter en zwaluwstaart.

J. L. SNIJMAN,
Schutmeester.

## A. T. RUTTER,

MAKER van de beroemde Koloniale "INNES" en "CRIGHTON" zadels, bekend over de geheele Kolonie. Zadels op order gemaakt van £3 en meer. Oude zadels nieuw opgemaakt of sekuur nagemaakt volgens patronen van de klanten.

**TUIGEN**

Met de nieuwe Schuifstreng, om het zakeren te voorkomen.

Vraag om Prijslijsten

**80, DARLINGSTRAAT,**
**KAAPSTAD.**

## DIVISIONAL COUNCIL BARKLY EAST

### NOTICE.

**TEDERS FOR REPAIRS AND MAINTENANCE OF ROADS.**

TENDERS will be received by the undersigned up to 9 a.m. on Tuesday, 8 Feb., 1898, for the remaking and bringing into thorough and proper order and repair, and after completion maintaining in such thorough order and repair, to the satisfaction of the Road Inspector, the undermentioned Roads for the space or term of one year, from date of notification of acceptance of Tender.

Tenderers can tender for one or more Sections, each Tenderer must state in his Tender, the names of two efficient Sureties to be approved of by the Council, for the due fulfilment of the Contract, to be entered into.

Proposed Sureties must either sign their names on the Tender, or write to the undersigned that they are willing to become Sureties and enter into the Contract.

Tenders to be marked, 'Tenders for Roads.'

The lowest or any Tender not necessarily accepted.

Proper catch water and cross Drains, must be made and maintained, along the whole length of each Section.

For further particulars apply to the undersigned, at whose office forms of Contract to be signed, can also be seen.

MAIN ROADS.

Dordrecht Main Road, Sections 3 and 4.

Bell River Main Road, Section 4. Steepside Deviation. Deviation at Bak Oont, also for the making of a Protection Wall, on the Rebels Kloof Cutting, from the Gap to the first bend on the Cutting, 3 feet in height.

BRANCH ROADS.

Sterk Spruit, Branch Road. Sections 1 and 2
Zuurvlakte, Branch Road. Sections 1 and 2

MAIN ROADS.

DORDRECHT MAIN ROAD, SECTIONS 3 AND 4.

Commencing from the low water mark of the Zadelboom Spruit, on the farm Doordrift, to the drift Help Makaar, from whence to the western boundary of the farm Waterkloof, the boundary line between the Barkly East and Dordrecht Divisions, all drifts retaining and protection walls, cross and catch water drains included.

BELL RIVER MAIN ROAD.

Section 4, commencing from the low water mark of the Sterk Spruit on the farm Belmore, and ending at the Eastern boundary of the farm Glas Nevin, all drifts, retaining and protection walls, cross and laten water drains included.

DEVIATION AT BAK OONT, BELL RIVER SECTION 3.

For constructing a deviation at Bak Oont, on the farm Cloverly, to be pointed out to intending Tenderers either by Mr. C. I. van Pletzen M.D.C., or the Road inspector, either of whom will furnish all particulars as to construction.

BELL RIVER MAIN ROAD, SECTION 4, STEEPSIDE DEVIATION.

For constructing a deviation at the second drift on the Bell River, on the farm Steepside, to be pointed out to intending Tenderers either by Messrs I. F. de Wet, C. I. van Pletzen, or the Road Inspector, either of whom will also furnish particulars as to construction.

BELL RIVER MAIN ROAD, SECTION 2.

For the construction of a protection wall at the cutting on Rebels Kloof, from the Gap to the first turn from the top of the hill, of not less than 3 feet in height, and not less than 2 feet wide, Mr. van Pletzen or the Road Inspector, will point out the work and furnish all particulars as to construction.

BRANCH ROADS.

STERK SPRUIT, BRANCH ROAD, SECTIONS 1 AND 2.

Commencing from the parting of the Bell River Main Road, on Mosesh's Ford, to the low water mark of the drift on the Sterk Spruit on the farm Broadford. From thence to the dividing line of Wards No. 4 and 5 on the farm Knighton, the proposed deviation on the farm Glen Garry, to be included, as also all drifts, retaining and protection walls, cross and catch water drains. The Road Inspector will point out and furnish all particulars regarding the proposed deviation.

ZUURVLAKTE, BRANCH ROAD, SECTIONS 1 AND 2.

Commencing from the parting of the Roads at Gly Aaf to the parting of the Zuurvlakte and Honing Nest Kloof Roads, on the farm Vale of Health, all drifts, retaining and protection walls, cross and catch water drains to be included.

By order,
S. EDW. SHAWE,
Secretary D.C.

Divisional Council Office,
Barkly East,
January 14th, 1898.

## AFRIKAANSCHE CYCLE CORPORATIE.

*Hoofd Kantoor Depot:*
HOEK VAN
St. GEORGE EN WATERKANT
STRATEN,
Tak Depot: THEATER GEBOUWEN, KAAPSTAD.
KAAPSTAD.

ROYAL TALBOT CYCLES.

Van af £16 tot £25.

ROVERS, TRIUMPHS, COLUMBIAS
CLEVELANDS, VIKINGS.

### KENNISGEVING.

DAT ik altijd gereed ben Kaffer families voor boeren werk op te zenden naar eenige statie in de Westelijke Provincie tegen de volgende prijzen, maar niet minder te bestellen dan 18 dienstbare mannen en meiden.

Alle dienstbaren van 12 jaren oud en boven, 15s. per kop.

Alle kinderen van drie jaren tot onder twaalf 5s. per kop.

Kinderen onder drie gratis.

W. A. BOTHA.
Cathcart Road, Queenstown.

### BENOODIGD.

EEN fatzoenlijke jongo dame, goed op in rekenkunde voor het "drapery" department.

M. J. BURNARD & Co.,
Somerset Strand.

## Veeziekten Wet, NO. 27, VAN 1893.

### DECLARATIE VAN BESMETTE AREA.

IN overeenstemming met eene resolutie aangenomen door het Pastelijk Runderpest Comité, wordt hiermede bekend gemaakt, dat de verklaarde besmette area te Kuilsrivier, als omschreven in mijne kennisgeving van den 22sten November, 1897, alsoo zal uitgebreid worden om in te sluiten binnen gezegde area, de volgende plaatsen:—

De plaats van den heer N. de Villiers, Klein Langverwacht; de plaats van den heer A. J. de Waal, Langverwacht; G. J. de Villiers, Saxenburg; P. de waal, Saxenburg; P. de Waal, Veelverjaagd; hangende de goedkeuring van Zijne Excellentie den Gouverneur, onder Sectie 12 van gezegde wet, en eene Beesten, Schapen, Bokken of Varkens zullen toegelaten worden rond te dolen of vervoerd te worden in eenig onbesmette area, van bovengenoemde area gedurende deze Prohibitie, en eenig persoon, die aldus overtreedt zal onderhevig wezen aan de straffen omschreven voor deze overtreding in voornoemde wet.

FRANK HEROLD.
Resident Magistraat.

Stellenbosch, 21 Januari, 1898.

## Kaapsche Gouvernements Spoorwegen.

### Oudtshoorn---Klipplaat Lijn.

TENDERS worden gevraagd voor het bouwen van een spoorweglijn van Oudtshoorn over Willowmore naar Klipplaat Statie een lengte van ongeveer 154 mijlen, en sullen ontvangen worden door den Controleur en Auditeur-Generaal aan zijn kantoor te Kaapstad, of door den Agent-Generaal voor de Kaap de Goede Hoop, 112 Victoria Straat, Westminster, Londen S.W. tot om 12 uur op Maandag den 31 sten dag van Januari 1898.

Tendervorm, kontrakt, en specificaties, en alle andere bijzonderheden kunnen verkregen worden op aanvraag aan dit kantoor op en na den 22 sten dezer, en aan het kantoor van den Agent-Generaal op den 10 den proximo.

Geen tender zal in overweging genomen worden, tenzij op den voorgeschreven vorm, en het Gouvernement verbindt zich niet de laagste of eenige tender aan te nemen.

JOHN BROWN, Hoofd-Ingenieur.

Kantoor van den Hoofd-Ingenieur,
Kaapstad, 16 December, 1897.

## Kaapsche Gouvernements Spoorwegen.

### OUDTSHOORN-KLIPPLAAT LIJN.

**VERDERE KENNISGEVING.**

TENDERAARS voor het bouwen van voornoemde lijn worden geinformeerd dat beloten is de lijn te bouwen als een lichte Spoorweglijn, overeenkomstig Schedule B van Wet No. 28 van 1895, en zij worden daarom uitgenoodigd aanzoek te doen om een copij van de gewijzigde specificatie.

JOHN BROWN, Hoofd-Ingenieur.

Hoofd-Ingenieur's Kantoor,
Kaapstad, 6 Januari 1898.

## DE BULAWAYO MARKT EN KANTOREN MAATSCHAPPIJ, BEPERKT.

**15 en 16 Georgestraat, Mansion House, Londen, E.C.**

| | |
|---|---|
| Gemachtigde Kapitaal | £135,000. |
| Ingeschreven Kapitaal | £125,000. |
| Oningeschreven Kapitaal | £10,000 |

**Directeuren.**

DR. F. RUTHERFOORD HARRIS, DE HEER JOHN OAKLEY MAUND, DE HEER JOHN SEEAR, Directeuren der Rhodesia Exploratie en Ontwikkelings Maatschappij, Beperkt.

DE HEER GEORGE PAULING, Ex-lid van den Raad en Commissaris van Openbare Werken en Mijnen, Bulawayo.

DE HEER HERBERT CECIL PORTER, Directeur der Mashonaland Agentschap, Beperkt.

**Secretaris.**

DE HEER E. PHILLIPS.

**Plaatselijke Comite, Bulawayo.**

DR. HANS SAUER, Bestuurder in Zuid Afrika van de Rhodesia Exploratie en Ontwikkelingsmaatschappij, Beperkt.

DE HEER BEN BRADLEY, Assistent Bestuurder in Zuid Afrika van de Rhodesia Exploratie en Ontwikkelingsmaatschappij, Beperkt.

DE HEER P. B. S. WREY, A.M.I.C.E., Adviseerend Ingenieur der Mashonaland Agentschap.

**Secretarissen.**

GOUDVELDEN VAN MATABELELAND, BEPERKT.

De maatschappij is de eenige huurderes van de Bulawayo Publieke Markt, en de eigenares van 4 standplaatsen in Bulawayo, op eenigen waarvan goede gebouwen zijn opgericht.

Alle soorten producten worden door de maatschappij ontvangen voor verkoop, en geen ander agents-commissies worden van klanten gevraagd dan 5 percent commissie op de verkoopingen.

Kontantgeld wordt aan verkoopers uitbetaald op den dag van verkooping en een prijslijst wordt wekelijks aan alle markt klanten toegezonden.

**Uitstekende Bergplaats.**

Bezendingen van Koloniale producten van over de 100lbs. zullen per spoortrein vervoerd worden tegen speciale lage tarieven mits de verzending briefjes gemerkt zijn "Koloniale producten."

De maatschappij verkiest den vervoerprijs bij ontvangst der goederen te Bulawayo te betalen en de kosten af te trekken van de opbrengst.

De maatschappij is zooals men uit het voorgaande zal bemerken, een zeer verantwoordelijk lichaam en waarborgt alle zaken aan haar toevertrouwd op eene behoorlijke en voldoende wijze uit te voeren.

Adres voor goederen: Den Marktmeester, Bulawayo Markt en Kantoren Maatschappij, Beperkt, Bulawayo.

Post Adres: P.K. Bus 212, Bulawayo.

Bankiers.—De Standard Bank van Zuid Afrika, Beperkt.

## KENNISGEVING.

DE ondergeteekende is gemagtigd om orders te ontvangen voor de volgende "Merken" van de beste "Margarine" immer in deze Kolonie ingevoerd, vervaardigd in de Fabrieken van

**HAGERMAN & CO., LTD.,**
**HOLLAND VIZ.—**

"Het Koemerk." "Drie Kroon merk." "Bakkers Lievelings merk."

Alsmede orders voor gepreserveerde vleeschsoorten, sausijsen etc., etc., gepreserveerd in "de Confederatie fabrieken Lard." Holland verder orders voor de prachtigste soorten van Tafel- bed- en huishoud linnens, handdoeken Zakdoeken, damast, flanellen, gestreept enz., enz., uit de fabriek van H. Van den Briel, Holland. Monsters ter besichtiging aan de vendu-lant even van

**EMILE H. VAN NOORDEN,**
**EENIG AGENT,**

Voor voorgaande firma in de HAER-KOLONIE, KAAPSTAD.
Straat van LOOP en KASTEEL STRAAT.

## Nederlandsche Zuid-Afrikaansche SPOORWEGMAATSCAHPPIJ.

Kortste en Goedkoopste Route voor Reizigers en Goederen van de Zee naar Johannesburg, Pretoria en andere plaatsen in de Transvaal.

Dagelijksche personendienst van Lourenco Marques (Delagobaai) in 24 uren naar Johannesburg en 21 uur naar Pretoria.

Tarief voor Reizigers naar Johannesburg £4 17s.—en £3 17s
" " " " Pretoria £4 0s. 6d.—en £3 4s

Dagelijksche personendienst van Durban (Natal) naar Johannesburg, Pretoria en andere plaatsen in de Transvaal en Oranje Vrijstaat.

## Omheinings Materiaal tegen Kostprijs.

**EEN BUITENGEWONE KANS.**

De Kaapsche Kolonisatie Maatschappij in likwadatie.

EENE groote voorraad is in onze handen gesteld, en wij hebben besloten dezelve tegen kost prijs te verkoopen, n.l.:

Zware Drieboehige IJzeren Palen geschikt voor gladde en doorndraad, 15/6 per dozijn.

Bouten en Krammen benoodigd slechts voor doorndraad, 5/- per gross.

Winpalen (in het midden) 21/- stuk.

Hoekpalen, met 2 dubbele staanders, 30/- per stuk.

Dubbele Hekken, 4 voet en 12 voet met pilaren, hangboomen, en staanders kompleet, £5 12s. 6d.

Gladde Zwarte Staal Draad, £8 per ton.

## KOCH en DIXIE, Kaapstad.

## J. C. SMITH & Co.,

### IJzer, Kool en Timmerhout Magazijnen

KOLONIAAL EN AMERIKAANSCH WAGENHOUT,

STOOM ZAAGMOLENS,

Breestraat en Riebeeks Plein,

KAAPSTAD.

## SPECIAAL GEPREPAREERD VOOR ZUID-AFRIKA.

A SPARKLING, COOLING DRINK.

CURES HEADACHE.
PURIFIES THE BLOOD.

Bemoedigd door de enorme verkoopingen, maken de Fabrikanten zich gereed om

**250,000 BLIKKEN TE VERSCHEPEN.**

VERKRIJGBAAR BIJ:—

B. G. LENNON en Co.
HEYNES, MATHEW en Co.
J. D. CARTWRIGHT en Co.
B. LAWRENCE en Co,
STEPHAN McPHERSON en Co.
en bij andere Pakhuizen.

Zuid Afrikaansche Vertegenwoordiger:—

CHAS. W. HOLMES,
Timber Straat, Pietermaritzburg.

## Maakt geene omheining

Voor gij de Page Draadheining gezien hebt.

Geene windpalen; geene palen; vereischt geene aandacht na de oprichting; altijd stevig.

De sterkste, goedkoopste en doeltreffendste heining in de wereld.

Komt in rollen klaargemaakt; zal een Jakhals uit- of een Olifant inhouden.

Schrijft om Catalogus. Kan gezien worden bij de Agenten

## White, Ryan & Co., Burgstraat,

OF HANDELAREN OP HET PLATTELAND.

## J. D. CARTWRIGHT & Co.,

GLAS- EN PORCELEIN- MAGAZIJN,

ADDERLEY EN DARLINGSTRATEN.

EET-, Ontbijt-, en Theeservies, Toiletartikelen en alle soorten Aardewerk in groote keuze.

Hang- en Tafellampen, Vloerlampen voor de Voorkamer, Tafelmessen en *fantasie*- artikelen en alle Huishoud-Benoodigdheden.

Verzilverde en Fantasie Goederen, geschikt voor Trouw-, of Verjaardagspresenten een Specialiteit. Juist ontvangen een lading van hun speciale Port.

## "VICTORIAN WATER-WHITE OIL."

150° VUURPROEF,

IN PATENTE "FAUCET NOZZLE" EN KANNEN.

DE BESTE OLIE IN DE MARKT,

## HET GENAS HEN ALLEN.

MIJNHEER,—Negen maanden geleden betuigde ik in een brief aan u van de goede uitwerking van RHEUMATICURO in mijn geval. Ik ben 60 jaren oud en heb 23 jaren lang geleden aan CHRONISCHE ASTHMA en RHEUMATIEK en zocht verlichting van vele beroemde geneesbundigen, en probeerde alles zonder baat te vinden en had in mijn geval alle geloof in menschelijke bekwaamheid verloren, tot dat ik RHEUMATIGURO probeerde en in eens zijn mijn Neuralgia, Rheumatiek en pijnen in hoofd en aangezicht verdwenen en het nieuws is ver en wijd verspreid dat "ouwmeester VAN ROOY amper heellemaal gezond was van die wonderlijke Medicijn," en dit was werkelijk het geval; alleen die het probeerde beveelt het aan.

De heer JACOB VAN ZEIL van Vlakfontein (3 uur van Steijnsburg), is genezen van een schijnbaar ongeneeslijk geval van Rheumatiek en Jicht. Nooit, zei zijn moeder Mevr. VAN ZEIL aan mij, was er een erger geval van "Koorts Ziekte," zoonals zij het noemen. De eerste dosis RHEUMATICURO deed de lijdende jonge man rustig slapen en medecijn werd voortdurend toegediend, hoewel de buren en vrienden zeiden dat zij niet verwachten dat hij leven zou, *was hij twee-maal hier*, en getuigde van de genezenkracht van de RHEUMATICURO en PILLEN.

De oude heer VAN DER WALT, van Bedderburg, werd genezen door een bottel.

De heer A. COETZEE, Brandvlei, Middelburg, C.G. vond dadelijk verlichting. Mijn zoon JAN en zijn schoonvader, de heer J. A. BUYS, van wonderboom, Burgersdorp, worden ook genezen maar ik moet nu sluiten—Ik blijf uw dankbare vriend, J.C. van

**JONES'S RHEUMATICURO.**

Het groote Zuid-Afrikaansche geneesmiddel voor Jicht, Rheumatiek, Rheumatische Jicht, Lendejicht, Heup Jicht, Aangezicht-pijnen, enz., en heeft vele duizenden gevallen, veel erger dan bovengenoemden genezen. In verkrijgbaar van alle Apotheken en Winkeliers door geheel Zuid-Afrika.

## "VIKING." ONGESUIKERDE MELK.

VAN wege de nabijheid der Runderpest, is "Viking" de eenige Melk die met veiligheid kan worden gebruikt.

Geprepareerd van de keurigste Melk uit de Noorweegsche Hooglanden (de beste weivelden in de geheele wereld) is deze klasse rijker in Room dan alle anderen, is meer voedzaam en wordt gemakkelijker verteerd, en daar het heelemaal bevrijd is van toegevoegde suiker, kan het gedurende het dagelijksche verbruik niet van gewone melk worden onderscheidene.

Deze pas-geintroduceerde Lekkernij mag verkregen worden bij alle kruideniers, of in het groot van

**ROBERTSON EN CHAMBERLAIN**
**HOUT-STRAAT,**
**KAAPSTAD.**

## W. L. EDWARDS,

Levert Brouwers draf,

BESTE VOEDSEL VOOR VEE, VARKENS, enz.

Per Spoortrein verzonden.

2s. per zak te Newlands Station.

ZUID-AFRIKAANSCHE
KONINKLIJKE MAILDIENST

De "CASTLE MAIL" Maatschappij

DE Stoombooten dezer Lijn vertrekken van Kaapstad naar Londen om den anderen Woensdag, te 4 uur n.m., naar Madeira en Plymouth, te Sint Helena en Ascension aanleggende op de bepaalde tusschentijden.

Feb. 2—ROSLIN CASTLE, Kapt. TRAVERS.
" 16—DUNVEGAN CASTLE, Kapt. HAY.
Mar. 2—HAWARDEN CASTLE, Kapt. RIGBY.

**Extra Booten voor Engeland, via Las Palmas**

ARUNDEL CASTLE, Kapt. WINDER, omtrent 3 Februari
DOUNE CASTLE, Kapt. STANISTREET, omtrent 17 Februari

Voor Vracht of Passage vervoege met zich bij de Agenten van de CASTLE MAILBOOT MAATSCHAPPIJ, (Bpkt).

UNION LIJN
KONINKLIJKR MAILDIENST

UNION STOOMBOOTMAATSCHAPPIJ (BEPERKT).

DE Mailbooten der Maatschappij vertrekken van Kaapstad naar Engeland via Madeira, om den anderen Woensdag ten 4 uur n.m., als onder aanleggende

VOOR ENGELAND.

Jan. 26—MEXICAN, Kapt. HAGUE
Feb. 9—NORMAN (Twin Screw) Kapt. MOLONY
" 23—TARTAR, Kapt. TYSON
Mar. 9—MOOR, Kapt. GRIFFIN

EXTRA BOOTEN VOOR ENGELAND,
GOORKHA (Twin Screw), Kapt. MOSELY, omtrent 27 Januari
GREEK (Twin Screw), Kapt. ARMSTONG, omtrent 10 Februari
GASCON (Twin Screw), Kapt. MARTIN, omtrent 24 Februari
GUELPH (Twin Screw), Kapt. NEILSON, omtrent 10Maart

Een van de Maatschappij's mooie Stoombooten zal SOUTHAMPTON verlaten voor HAMBURG, kort na de aankomst van deze Mailstoombooten.

RETOURKAARTJES naar ENGELAND gangbaar voor Zes Maanden, worden uitgereikt tegen een vermindering van 10 percent op den Dubbelen Passageprijs.

RETOURKAARTJES naar HAVENS langs de KUST worden uitgereikt voor de terugreis binnen Drie Maanden per de Union of the Castle Maatschappij Stoombooten.

Voor Vracht of Passage doe men aanzoek aan de Kantoren van de Union Stoomboot Maatschappij, Adderleystraat

Gedrukt en Uitgegeven door de Drukkers Maatschappij Van de Bandt de Villiers & Co., Beperkt, aan hun Kantoor, hoek van Bree en Was Straat Kaapstad

...ALLEN.

...den geleden
...aan u van
...HEUMATI-
...60 jaren oud
...an CHRON-
...MATIEK en
...emde genees-
...onder baat te
...lle geloof in
...floren, tot dat
...rde en in eens
...iek en pijnen
...renen en het
...eid dat "ou-
...emaal gesond
...cijn," en dit
...keen die het

...n Vlakfontein
...genezen van
...val van Rheu-
...n zijn moede-
...r een erger ge-
...als zij het noe-
...'MATICURO
...istig slapen en
... toegediend,
...n zeiden dat
...even zon, was
...van de genees-
...TICURO en

...var. Reddersburg,

...Middelburg, C.C.
...son JAN en
...van wonderboom,
...maar ik moet nu
...riend, J. C. van
...TICURO.
...eneesmiddel voor
...e Jicht, Lende
...en, ens., en heeft
...er dan bovengen
...r van alle Apothe-
...d-Afrika.

...N G."
MELK.

...bijheid der
...Viking" de
...eiligheid kan

...de keurigste
...sche Hoog-
...den in de ge-
...sse rijker in
...en, is meer
...makkelijker
...t heelemaal
...egde suiker,
...dagelijksche
...ewone melk

...eerde Lek-
... worden bij
...et groot van

...HAMBERLAIN
...AAT,
...TAD.

...VARDS,
...gs draf.

...VOOR VEE,
...enz.
...verzonden.

... Newlands
...n.

...ANSCHE
...AILDIENST
...' Maatschappij
...r Lijn vertrekken
...ar Londen om den
...4 uur n.m., naar
...te Sint Helena en
...p de bepaalde tus

...ent TRAVERS.
...E. Kapt. HAY.
...D. Kapt. RIGBY.
...ld, via Las Palmas
...ENDER, omtrent 3
...ANISTREET, omtrent
...ge vervoege met
...van de CASTLE
...APPIJ, (Bpkt).

...LIJN
...MAILDIENST
...MAATSCHAPPIJ
...KT'.
...Maatschappij ver-
...tad naar Engeland
...eren Woensdag ten
...eggende
...ELAND.
...VOUE
...) Kapt. MOLONY
...N

...E. ENGELAND.
...MOORE, omtrent
...KEMSTONE, omtrent
...MARTIN, omtrent
...NELSON, omtrent
...pij's mooie Stoom
...TON verlaten voor
...de aankomst van

...SmarENGELAND
...den, worden uitge-
...ing van 10 percent
...prijs.
...N naar HAVENS
...t gereikt voor de
...nden per de Union
...pij Stoomboten.
...e doo men aanzoek
...e Union Stoomboot
...straat

...r de Drukkers Ma-
...de Villiers & Co., Be
...ek van Brug en Wa

...moeten ...gens plaatsgebrek
...staan. De elek-
...schrijven en daarom
moeten onze correspondenten kort en zakelijk zijn.

OUDE BOEKEN, kranten en tijdschriften worden gekocht door den heer Daniel, Ventersburg, ...

...ZAKEN van een man die beschonken ...tering te Oost Londen, werd £490 ... papiergeld gevonden.

...KERS worden van regeeringswege gevraagd ...t leveren van 6 gezonde ossen per week ...rumstation te Eersterivier.

EEN GROOTE VEEROER in het Oost Londenschedistrikt heeft van 250 beesten slechts een ...tal aan de runderpest verloren.

...SCHE EZELS.—Boeren en anderen ge...houden de aankondiging van de heeren J. J. ...ever en zoon in deze uitgave te lezen.

HANOVER.—De regenval gedurende de eerste ...ren van 1898 was 4¼ duim. Gedurende ...gehele jaar 1897, 365 dagen, slechts 8 duim.

De heer J. N. H. Steyn biedt eene belooning ...aan voor zekere informatie, waardoor ...kwaaddoeners in handen zullen gebracht worden.—Zie adv.

...RDE PAARDEN, rijtuigen en tuigen zullen ...ag aanst., op de parade alhier worden ...cht door de afslagers, de heeren J. J. ...ever en zoon. (Zie adv.)

...EL EN-TEERTIG SCHAPEN, behoorende aan ...heer J. N. H. Steyn, Groot Wolvedans, ...kt Malmesbury, zijn verloren of gestolen. ...de advertentie daaromtrent..

BELOONING.—£10 belooning wordt in onze ...ertentie kolommen uitgeloofd voor het ...geven van informatie omtrent het aanstuk snij...van tuigen van de heeren De Jongh en De ...eef.

VERDRONKEN.—Te Cookhouse werd laatstleden Dinsdag het lijk van een blanken man in de ...Vischrivier, die zeer vol was wegens de zware ...egens gezien, en eenigen tijd later zag een ...kafer het lijk in de rivier 5 mijlen lager af.

DE KOELIEMEID, die volgens bericht in een ...orige uitgave, laatstleden Donderdagavond ...enstige brandwonden bekwam door het aan ...and raken harer kleederen, is Zondagmorgen ...gevolge van de kwetsuren overleden.

DORDRECHT.—Onze correspondent seinde ons ...steren van daar als volgt: Op eene publieke ...ergadering Zaterdag deed de heer De Wet, ...W.V., verslag van zijne werkzaamheden ge...rende de afgeloopen sessie van het parlement, ...kreeg een motie van dank en vertrouwen.

DE PHILOSOPHISCHE VEREENIGING houdt Woensdag, 26 Januari, haar maandelijksche ver...dering. Een opstel zal gelezen worden door ...heer W. L. Sclater, direkteur van het Z.-A. ...seum, getiteld: "Aanteekeningen over het ...ens of gedenk-pilaar opgericht door Bartho...meus Dias in de nabijheid van Angra Pequena ...Duitsch Zuid-West Afrika."

KONNIS DER HOLLANDSCHE TAAL. — Dezer ...gen werd ons een enveloppe ter hand gesteld ...arop het adres duidelijk geschreven stond: ...Kapstad. Zuid-Afrika. De brief kwam uit ...Londen en werd naar Natal gezonden en daar ...reef men erop: "Try Kokstad". Einde...s vond men toch iemand die verstond wat ...Kapstad" beteekende. De fout werd niet in Kapstad begaan.

ANTWOORD OP EEN REKWISITIE.—Een correspondent schrijft: "Mijnheer, kunt u mij toch ...ggen waar ik iemand kan krijgen die een ...twoord op de rekwisitie, die ik ontvangen ...voor mij kan schrijven (natuurlijk zal ik ...goed voor betalen). Men heeft mij gere...commandeerd naar den editeur van het *Dagblad* ...k vrees hij zal te veel er voor vragen. Zal ...Jan Faure mij niet iemand kunnen aan...bevelen? Ik zal hem er voor dankbaar zijn en ...een paar stemmen bezorgen.

ZIJNE excellentie den gouverneur, ...den sir Gordon en lady Sprigg, sir James en ...dy Sivewright en sir Pieter en lady Faure de ...tenbossche landbouw-tentoonstelling op a.s. ...derdag bijwonen. Ten einde het publiek ...gelegenheid te verschaffen om de oude ka...ijen van den tijd van gouverneur Van der ...inspekteeren, zal het uitvoerend comité ...kingen maken te op gemelden dag te ver...gen. De standaard van uitmuntendheid van ...ten, perziken enz. zal verwacht ...n dien van vorige jaren overtreffen, en ...len het weder gunstig is behooren bezoekers ...een zeer aangenamen dag door te brengen.

TE WOODSTOCK heeft Zaterdag een ernstig ...ongeluk plaats gehad. De heer White met ...vrouw en kind was gaan rijden. Voor het ...el te Woodstock steeg de heer White van de ...r en gaf de leidsels aan zijn vrouw. Gedu...ende zijne afwezigheid kwam een andere kar ...vier paarden bespannen tegen zijn kar met ...groot geweld aanrijden, de kar verbrijzelende en ...White en haar kind tegen den grond ...eende. Mevr. White brak haar sleutel...en bekwam andere wonden, en het kind ...kwam met eenige kneuzingen vrij. Mevr. White werd verpleegd en maakt bevredigenden ...uitgang.

RIJNVERDRONKEN.—Door onvoorzichtigheid ...er haast een leelijk ongeluk gebeurd. Uit ...Prins Albert toch wordt gemeld, dat een jongen ...de paarden van den heer van Rooyen droef, ...schoon gewaarschuwd zulks niet te doen, door ...Gamkarivier, die vol was, reed; hij was echter ...hts eenige weinige yards ver, toen de kar ...sloeg, paarden en koetsier werden afgedreven, ...rdoor een prachtig paard verloren ging, en ...s het met dat een officier van het heilsleger ...p had verleend, zouden de drie andere paar...den ook zijn bezweken. Het nam acht ezels ...negen mannen om kar en paarden uit de ...ddier te trekken.

DE VRYHEID GOUDVELDEN.—Het plaatselijk ...blad zegt:—Vrijheid heeft alle vooruitzichten ...om een der goudproduceerende distrikten te ...worden. De ontdekking van goud in Wijk II ...op zulk een uitgebreide schaal, dat binnen ...kort groote werkstelligheid kan verwacht wor...den. De riffen, met duidelijk zichtbaar goud in ...grote hoeveelheden, zijn mijlen ver duidelijk ...zichtbaar, en experten beweren dat voldoende ...kwarts boven op ligt om jaren lang een ...machine bezig te houden. Syndikaten worden ...van alle kanten gevormd en plaatsen worden ...ingenomen. Wij hopen spoedig in staat te zijn ...andere inlichtingen te geven.

DE POSTKAR tusschen Victoria West en het ...spoorwegstation loopend is laatstleden Dinsdagnacht drie mijlen van het dorp omgeslagen. Er waren drie passagiers op de kar, waarvan twee, ...de heeren J. de Leeuw en Robert McDougal ...erg bezeerd werden. De derde passagier, de heer ...Villiers en de drijver kwamen met geringe kneuzingen er van af. Het linkerbeen van den heer ...de Leeuw brak onder de knie en ...het sleutelbeen van den heer ...McDougal werd gebroken. Zij werden naar het ...dorp gebracht en verpleegd. Het ongeluk wordt toegeschreven aan den slechten toestand van den weg.

HET SPOORWEGONGELUK.—Terwijl de heer Carl Kolbe met zijne vrouw Zondagmiddag per ...rijtuig de kerk naar huis terugkeerde, schrikte het paard en sloeg op hol. Om den hoek van ...Buitenkantstraat sloeg de kar om, en werden ...zoowel Kolbe en zijne vrouw met geweld tegen ...den grond geworpen. De heer Kolbe kwam op ...het hoofd te land en zijn vrouw viel op hem. ...Kolbe bekwam een ernstige wond aan het hoofd ...en werd in bewusteloozen toestand naar het ...hospitaal verwijderd. Mevr. Kolbe werd ook verpleegd en kon naar huis gaan, maar de heer Kolbe was in een kritieken staat. Het was zijn ...laatsten verjaardag, en hij was op weg naar huis ...met eenige gasten te ontvangen toen het ongeluk ...hem trof. De heer Kolbe is gistermorgen overleden na 24 uren bewusteloos geweest te zijn.

WESTERSAN, 19 Jan.—Hebben wij groote droogte, wij hebben nu ook groote regen gehad; zoowel van Zaterdagmiddag tot Maandagmiddag ...in die twee dagen viel hier ruim 2 duim water. Brakrivier stroomde Maandagmiddag zoo vol over de wallen als niemand hier ooit gezien had. De post die half drie n.m. moest vertrekken, kon eerst gisterochtend het dorp verlaten. Sedert 1 Januari is hier 9,37 duim regen gevallen. Geen stortbuien, maar stadige, aanhoudende regen, die in den grond dringt, de wortel raakt, de fonteinen versterkt. Het veld groeit prachtig. Wat dood scheen, herleeft, wat verwelkt en kwijnende was, groeit. Het was een algemeene regen. Nu kan men Psalm 65: 6, 8 zingen. Er is op het dorp eenige schade aan sommige huizen, en ook is hier en daar een dam gebroken, en wellicht zal men nog van meer schade hooren.—Ds. Pepler en gezin zijn Zaterdag thuis gekomen. Zondag 23 Jan. hoopt hij met de gemeente het H. Avondmaal te vieren. Daar hier zooveel en ernstig gebeden is om regen, zal dan ook wel een dankstond gehouden worden.—De post van Norvalspont, die gistermiddag 12 uur hier had moeten zijn, kwam heden 10,35 voormiddag.—(*Corresp.*)

## STELLENBOSCH.

### MAGISTRAATSHOF.

(*Voor den heer F. Herold, civielen commissaris en resident magistraat.*)

VAN 17 TOT 22 JANUARI 1898.

Christian Daniels, gekleurde storeman, stond beschuldigd dat hij 1 lb. thee, 3 pakjes koffie en een rottingmandje gevalueerd tegen 8s. 3d., het eigendom van zijn baas, den heer H. J. Philip, van Stellenbosch, gedurende 1 Januari tot 14 Januari, gestolen had.

Schuldig bevonden en veroordeeld tot 3 maanden tronkstraf met harden arbeid.

Maclean Makowa stond beschuldigd van dronkenschap en onbehoorlijk gedrag bij het spoorwegstation te Stellenbosch op 15 Januari 1898.

Schuldig bevonden, beboet met 10s. of 1 week tronkstraf met harden arbeid.

Dirk Virwey werd aangeklaagd dat hij een lederen beurs gestolen had, inhoudende de som van 19s., het eigendom van Henry Donoghue, van Stellenbosch, op 15 Januari 1898.

Veroordeeld tot 15 houwen met de kats op zijn rug.

1. Abraham October, 2. Daniel de Vries stonden beschuldigd dat zij den dienst van hunnen baas, den heer H. R. Rowe, verlaten hadden met intentie om niet weder terug te keeren op 3 Jan. 1898.

Beiden schuldig, veroordeeld elk tot 1 maand tronkstraf met harden arbeid.

1. David Alka, 2. Fortuin Africa, 3. John Robertson, 4. Adam Hendricks, 5. Henry Brown, 6. Tom Abrahams, 7, Dirk Jacobs, gekleurde arbeiders, stonden allen beschuldigd dat zij den dienst van hunnen baas, den heer H. R. Rowe, verlaten hadden met intentie niet weder terug te keeren op 11 Januari 1898.

Allen schuldig, David Alka, Fortuin Africa en Tom Abrahams veroordeeld elk tot 1 maand tronkstraf met harden arbeid; John Robertson, Adam Hendricks en Henry Brown kregen elk zes weken tronkstraf met harden arbeid, en Dirk Jacobs werd veroordeeld tot 2 maanden tronkstraf met harden arbeid.

James Blackman stond beschuldigd van dronkenschap in de Budstraat op 18 Januari 1898. Schuldig, beboet met 7s. 6d, of 6 dagen tronkstraf met harden arbeid. De boete werd betaald.

Africa Stemmers stond beschuldigd voor dezelfde overtreding, en werd beboet met 5s. of 3 dagen tronkstraf met harden arbeid. De boete werd betaald.

Philip Heneyke alias Eassie werd aangeklaagd, dat hij een zekeren Petrus Johannes tegen den grond had geworpen en hem in zijn gezicht, en achter het reehter oor schopte in de Birdstraat op 22 Dec. 1897. Schuldig, beboet met 10s. of 10 dagen tronkstraf met harden arbeid.

Isaac Mahelm werd aangeklaagd dat hij een resolutie, gepasseerd door het Stellenbossche runderpest-comité op 20 Augustus 1897, had overtreden, daar hij 4 ossen toegelaten heeft te weiden op gouvernements eigendom nabij Kuilarivier op 29 December 1897.

Schuldig, beboet met £2 of 14 dagen tronkstraf met harden arbeid. De boete werd betaald.

Cathrina Solomons stond beschuldigd dat zij vuile en beleedigende woorden geuit had tegen Josephine Bescomb, op de Victoriabrug te Stellenbosch op 11 Januari 1898.

Schuldig, beboet met 5s. of 5 dagen tronkstraf met harden arbeid binnen de tronkmuren. De boete werd betaald.

## AFDEELINGSRAAD.

De gewone maandelijksche vergadering van den afdeelingsraad gehouden op 12 Januari 1898.

Tegenwoordig: de voorzitter, de heer Herold C.C. R.M., en leden Scholtz, Bosman, Holm en Faure.

Besloten dat de notulen van de laatste vergadering bij de volgende vergadering gelezen worden.

De voorzitter gaf te kennen, dat het noodzakelijk was drie leden te kiezen, ten einde den raad bij het licentie-hof te vertegenwoordigen.

Raadslid Bosman stelde voor gesecondeerd door den heer Scholtz, dat de heer J. A. Faure, J. H. Marais en J. G. Holm aangesteld worden als drie leden om den raad te vertegenwoordigen.

De heer Bosman verklaarde dat hij gewillig was voor die drie leden te stemmen op voorwaarde, dat zij bij de volgende vergadering van het licentie-hof, niet voor het toemaken van cantienen om 2 uur n.m. op Zaterdag zullen stemmen.

De heer Scholtz was 't hiermede eens.

De heer Faure stelde voor dat de heeren Scholtz, Marais en Bosman, gekozen worden als leden, om den raad op het licentie-hof te vertegenwoordigen.

De heeren Bosman en Scholtz trokken hunne objecties terug. Tot stemming gebracht werd het origineele voorstel gepasseerd.

Gelezen een brief van den heer E. Shepherd klagende over het nemen van gruis van zijn plaats Patrijslvei.

Besloten dat de secretaris onderzoek moest doen, of gezegde grond vanwaar gruis genomen werd, erfpacht was of niet, en dan aan den heer Shepherd te schrijven.

Gelezen een brief van den edelen heer Sivewright, gedateerd 11 Januari 1898, verzoekende of de raad de som van £150 wil bijdragen, voor het maken van een nieuwe brug over de Laurens-rivier, en of de raad dan in het vervolg gezegde brug zal onderhouden.

Besloten dat de secretaris aan sir Sivewright moest schrijven, dat, daar er nauwelijks een quorum van leden bijeen was, er besloten was dit verzoek te laten overstaan tot de volgende vergadering, en dat de leden, nu tegenwoordig, van gevoelen waren, dat het niet wenschelijk zou zijn om de brug over te nemen, of zoo'n groote som gelds bij te dragen voor een werk, waardoor slechts weinige belastingbetalers zullen bevoordeeld worden.

Gelezen een brief van den heer A. Faure, schutmeester van Somerset Strand, bedankende als zoodanig, meldende dat de heer W. A. Scholtz gewillig is zulks op zich te nemen, werd besloten den heer Scholtz als schutmeester aan te stellen.

Gelezen een brief van den heer G. du Plessis aan de hand gevende om een lamp te plaatsen bij het sir Lowry-pas tolhek, ten einde ongelukken te voorkomen, daar hij bijna een groot ongeluk gehad heeft aldaar.

Besloten deze zaak in handen van den voorzitter en secretaris te laten, ten einde met den contracteur te onderhandelen een lamp aldaar te plaatsen.

De heeren Louw en Malan verschenen ter vergadering ten behoeve van de ingezetenen van de plaatsen te Helderberg en Moddergat gebruik makende van de Lyndockbrug, meldende dat een deputatie een onderhoud had met sir James Sivewright, die zich genegen verklaarde om de brug in een goeden staat van reparatie te brengen, op voorwaarde dat het gouvernement de helft van de kosten betale in consideratie dat de raad in het vervolg gezegde brug en weg moet onderhouden. Het gouvernement ondernemende dat gedeelte van de brug en Lyndock statie in orde te brengen. Hij stelde dus voor dat de raad £100 voor dat doel bijdrage.

De heer Bosman stelde voor, gesecondeerd door den heer Roux, om deze zaak te laten overstaan tot de volgende vergadering.

De heer Scholtz stelde voor dat de raad deze brug moet overnemen op voorwaarde dat het gouvernement gezegde brug in een behoorlijken staat van reparatie moet brengen, en dat de raad £100 moet bijdragen tot de kosten. Dit voorstel werd niet gesecondeerd.

Het voorstel van den heer Bosman werd dus gepasseerd.

De heer Faure maakte schikkingen met de deputatie om sir James Sivewright op aanstaanden Maandag te ontmoeten.

De heer Roux stelde voor, gesecondeerd door den heer Faure, dat deze vergadering verdaagd worde tot aanstaande maand.

De inspekteur verklaarde dat zijn rapport over het algemeen genomen zeer gunstig was.

Hierop verdaagde de vergadering tot aanstaande maand.

## De Engelsche kerk.

Aan de commissarissen.—Mijne heeren, neemt het mij niet kwalijk dat ik openlijk in de krant aan u schrijf, doch ik acht het mijn plicht.

Ik heb vernomen dat de Engelsche kerk vergroot wordt en dat de fondamenten zoo wat acht of tien voet op den municipalen grond gebouwd zijn. Indien dit werkelijk het geval is, hoop ik dat de municipaliteit het zal stoppen. Men zegt dat er later ook aan de andere zijde gebouwd zal worden. De commissarissen behooren hun aandacht aan deze zaak te wijden.

BELASTINGBETALER.

## Onze municipale elektie.

*Aan den Editeur.*

Mijnheer,—Aanstaande maand zullen de stemgerechtigde ingezetenen dezer plaats opgeroepen worden om nieuwe leden der municipaliteit te kiezen. Ik gebruik het woord nieuwe met opzet, want het wordt tijd, dat er wat nieuw bloed worde ingevoerd in het oude lichaam. De heer P. J. Bosman heeft jaren lang, en laat ons eerlijk zijn, op waardige wijze de belangrijke betrekking van burgemeester bekleed. Ik meen, derhalve, dat het onze plicht is hem andermaal te kiezen, temeer daar de heer Bosman een man is op wien men altijd rekenen kan, waar het geldt de bevordering van onze stedelijke welvaart.

In den heer Jan Fick heeft de heer Bosman in dezen een waardigen steun. De heer Fick is het jongste lid onzer municipaliteit, doch gedurende de twee jaar dat hij gedient heeft, hebben wij meer dan eenmaal de gelegenheid gehad hem op de proef te stellen. De heer Fick ijvert voor recht, getuige zijn flink optreden in zake het behoorlijk bewateren onzer straten en voetpaden overeenkomstig contract. Ik hoef, derhalve, de candidatuur van den heer Fick niet aan te prijzen, daar ik de overtuiging heb, dat de heer Fick geen aanprijzing van noode heeft.

Er zijn echter twee of drie ingezetenen, die, volgens mijn meening, candidaat behooren te worden gesteld—mannen van overtuiging, die den moed hebben voor hun overtuiging uit te komen. De heer Japie du Toit, Dorpstraat, de heer Dolf Hauptfleisch en de heer Holm zijn het, die ik op 't oog heb. Konden wij deze drie heeren inkrijgen naast de beide bovengenoemden, dan geloof ik zullen de grieven, waarvan men nu zooveel hoort, heel gauw uit den weg worden geruimd.

Ik vertrouw dat mijn stadgenooten niet verzuimen zullen bij de aanstaande elektie te toonen dat zij de belangen van ons dorp op het hart hebben. Stellenbosch is een belangrijk centrum van opvoeding en behoort, derhalve, van buiten en binnen tot voorbeeld te zijn voor andere buitendorpen. Wij hebben hier groote en belangrijke inrichtingen van onderwijs. Welnu, dat wij dan ook zorg dragen, dat onze stadsregeling boven bedenking en bespreking zij.

Ik ben, mijnheer,

Uw dw.,
WELVAART.

## De ed. heer F. van Eeden, L.W.V., te Tygerfontein, (Riversdale).

De tijding dat de ed. heer Van Eeden zijne kiezers te Tijgerfontein (aan de woning van den heer C Rust), op den 18den Januari zou ontmoeten, vond een krachtigen weerklank in de gemoederen van belanghebbenden in deze omstreek, want de opkomst was een vrij groote.

De heer D. J. Pienaar, tot voorzitter verkozen zijnde, liet met gebed openen en stelde daarna op plechtige wijze den kandidaat aan de vergadering voor. Deze, het woord nemende, zeide dat het voornaamste doel van zijne komst daarin bestond om als kandidaat voor het hoogerhuis met de gevoelens van zijne kiesers bekend te wtrden, en om inlichting te geven en te ontvangen waar dit noodzakelijk en wenschelijk was. *Geen geld of persoonlijke eer was het dat hem aanleiding gaf zich weder verkiesbaar te stellen, neen, eenig en alleen de roeping om zijne diensten aan zijn dierbaar land en volk te wijden, want, zoo argumenteerde hij, ernstig en bestist, mannen die men vertrouwen kan zijn schaarsch!*

Aan allen die van te voren nog niet gelegenheid hadden, den heer Van Eeden te hooren spreken of zijne parlementaire redeneeringen te lezen, werd het spoedig duidelijk, dat zij hier met een nationaalgesinden Afrikaander van het helderste water te doen hadden. Die karaktertrek was alleen voldoende, hem de toegenegenheid van elkeen te verzekeren, in wiens borst een met warm vaderlandsliefde bezield hart sloeg, en in het gelaat der ouden en jongen kon men het lezen : dit is de regte man !

Over onderwijs ondervraagd gaf spreker te verstaan, dat hij daarvoor was dat ieder boerenkind moest onderwezen worden, maar niet door een in de buitenscholen systematisch bedreven dwang, zoodat de beer in den tijd van druk werk van al zijn kostelijke hulp ontroofd werd, maar hij wenschte dit zoo ingericht te zien, dat de ouders de verplichting souden hebben, een zeker getal van hunne kinderen naar school te zenden.

De heer C. Cronje : Is u tegen het tegenwoordig ministerie ?

De heer Van Eeden : Bepaald ! en als ik het vandaag kon uitwerken, dan zal ik niet tot morgen wachten.

De heer Cronje : Zal u een goed voorstel, door het ministerie gedaan, ondersteunen ?

De heer Van Eeden : Wel seker.

Van den Bulawayo-spoorweg en alles wat daarmee in verband stond verwachtte de heer Van Eeden maar min voordeel voor de Kaapkolonie.

"Zij willen ons vangen zooals men fezanten vangt," merkte hij scherpzinnig aan, "zij strooien voor ons korrels tot zij ons in het net hebben, en dan ? — daarom heb ik tegen den Bulawayospoorweg gestemd."

Er bestond ietwat verschil van opinie omtrent den loop van den beoogden spoorweg door de zuidwestelijke distrikten ; hetselve was ook het geval met de brandziektewet, waarvan de kandidaat, zooals de wet thans staat, een besliste tegenstander was. Naar een vrij warme discussie vermaande de voorzitter de partijen, dat het niet raadzaam was, zulke punten als hoofdpunten op den voorgrond te plaatsen, want de tijd waarin wij leven is een zulk kritieke, dat het hoogst noodzakelijk is onze aandacht bij boogere (landen volks-) belangen te bepalen, dat wij als Afrikaanders moesten bij elkander staan inplaats van verdeeldheid aan te kweeken. Hij sprak als een waardige Afrikaander en zijne woorden maakten een diepen indruk op de toehoorders.

Nadat de heer Van Eeden, in aansluiting aan de woorden van den voorzitter, zich vrij over den jingo-Afrikaander had uitgesproken, van wien hij met groote verachting sprak, stelde de heer C. Rust, gesecondeerd door den heer C. V. Z. Lots, voor:

Deze vergadering stelt het volste vertrouwen in den heer Van Eeden als kandidaat voor het hoogerhuis, en belooft hem hartelijke ondersteuning.

Daarop diende de heer C. Cronjé het volgende amendement in:

De vergadering bedankt den heer Van Eeden voor zijn overkomst, maar kan hem vanwege zijn spoorweg-politiek met betrekking op den spoorweg door het suid-westen, geen ondersteuning beloven. Dit werd gesecondeerd door den heer H. Stanford senior.

Tot stemming gebracht stemden vóór het amendement slechts de voorsteller, secondant en nog één. Daarna werd het voorstel Rust unaniem (behalve de drie) aangenomen. Neemt men in aanmerking dat zich, nadat de vergadering haar einde bereikt had, twee der tegenstanders (of was het net één ?) zich bij den nationalen held van den dag voegden, hem verzekerenden dat hun oppositie de uitwerking van een groot misverstand was, dan telde de geheele tegenpartij het geweldige getal van één.

Welk een verblijdend resultaat, maar ook: welk een schitterende — isolatie.

## SPORT.

### WEDRENNEN.

KIMBERLEY, 22 Jan.—(Per telegraaf.)—Er waren heden op de bijeenkomst van de Kimberley sporting club slechts weinig menschen tegenwoordig, en was van weinig beteekenis. Trial plate: Concession; Pony en Galloway handicap: Lottie; Kimberley pony handicap: Sapolis, Charlie, Urisalliana; Galloway handicap: Lottie; Beaconsfield pony handicap: Bevil; Flying handicap: Anan.

PRETORIA, 22 Jan.—(Per telegraaf.)—De Pretoria Pony en Galloway Club bijeenkomst vond heden plaats. Het weder was fraai en de opkomst goed. Uitslagen:—Maiden pony race: Jack, Empress, Florrie.

Pretoria purse: Josephine, Star.
Pretoria plate: Moss Sweep, Zoetval.
Distrikt handicap: Quartermaster, Never Much.
Pony purse handicap: Bayard, Star, Treasure.
Pony plate handicap: Top Thom, Little Thom.
Stewards handicap: Jupiter, Josephine, Ted.

### CRICKET.

PRETORIA, 22 Jan.—(Per telegraaf.)—Een belangrijk league match vond hier heden plaats tusschen de Pirates en Pretoria, waarbij laatstgenoemde won. Pretoria ging eerst in, en maakte slechts 158, de uitslag was dat iedereen verwachtte dat het home span sou verliezen. Groot was de verwondering echter toen Trott, de professionele, 8 uit de Pirates zette voor 8 runs, zijnde het totaal der overige wickets 36., De Pirates volgden toen, en maakten voor hun tweede innings 190. Toen het spel afgeloopen was, was men vol geestdrift over het prachtig spel van Trott, en op het veld was er een groote subscriptie te zijnen faveure. Pretoria is nu vol vertrouwen den beker te zullen krijgen.

## De Bond te Groot Drakenstein.

TOEDRAGT DER ZAAK.

*Aan den Editeur.*

Mijnheer,—Gezien hebbende dat de rapporten van de vergaderingen van het Paarlsche distriktsbestuur niet heel volledig zijn, en onze zijde van de zaak bijna geheel verzwegen wordt acht ik het noodig uwe lezers een korte opsomming van de gehele zaak te geven.

Op den 25sten November werd alhier een nieuwe tak van den Afrikaander Bond gesticht, omdat de oude tak een natuurlijken dood was gestorven. Van het houden van deze vergadering werd kennis gegeven aan al de oude leden nog woonachtig in dit veldkornetschap. Allen verschenen dan ook op den bepaalden tijd te Simondium, behalve den heer Köhler. Nadat de tak behoorlijk was gesticht en men op 2 December een nieuw wijksbestuur had gekozen volgens de constitutie, werd aansoek gedaan bij het Paarlsche distriktsbestuur om opgenomen te worden.

Intusschen had de heer Köhler op den 10den December eene vergadering te Delta belegd, alwaar hij (hoewel niet eens voorzitter van den ouden tak) vier heeren opriep die nooit bij den ouden tak waren ingelijfd, om als wijksbestuur te ageeren, hetgeen natuurlijk geheel en al oneonstitutioneel was, en waartegen staande de vergadering geprotesteerd werd.

Op den 20sten December werd een distriktsbestuursvergadering aan de Paarl gehouden waarvan wij geen kennis droegen. Het aansoek van onzen tak werd van de hand gewezen en de tak van den heer Köhler op zijn eigen verklaring werd erkend. Dit werd gedaan zonder onderzoek, hoewel wij in onzen brief een onderzoek hadden gevraagd.

Nadat het aansoek van onzen tak van de hand was gewezen en die van den heer Köhler was aangenomen, werd het volgende besluit genomen door het distriktsbestuur:—

"Daar er echter een misverstand blijkt te bestaan en de voorzitter van den nieuwen tak een onderzoek uitlokt, draagt de vergadering aan haren voorzitter op zoo spoedig doenlijk eene speciale vergadering op te roepen en de voorsitters en secretarissen van beide takken te verzoeken te verschijnen voor gemeld doel, ten einde te onderzoeken of het niet mogelijk is het bestaande misverstand uit den weg te ruimen en zoo mogelijk de twee takken te vereenigen, de uitslag van dat onderzoek te worden in aanmerking genomen door den afgevaardigde naar de cirkel-vergadering ingeval sulks eenigen invloed kan uitoefenen op de benoeming van een Bondskandidaat voor het hoogerhuis."

Men lette er op dat het doel niet was de zaak grondig te onderzoeken, maar om de twee takken te vereenigen nadat uitspraak reeds ten gunste van den heer Köhler was gedaan. Op den 29sten December werd de cirkel-comitévergadering gehouden, terwijl de speciale vergadering waarvan in de hierboven aangehaalde resolutie eerst werd gesproken, op den 8sten Januari plaats vond, zoodat onze stem in geen geval op de cirkel-comité vergadering eenigen invloed kon hebben.

Van de vergadering van het distriktsbestuur op 8 Januari kreeg noch ik, noch de secretaris kennis, zoodat wij die vergadering niet konden bijwonen.

Zaterdagavond, 8 Januari, om 8 uur, op een schoolvergadering te Simondium vernam ik van den heer Köhler dat hij een brief voor mij van den voorzitter van 't distriktsbestuur naar mijn huis had gezonden. Deze brief luidt als volgt:—

Paarl, 8 Jan. 1898.

Den heer D. D. MARAIS,
Voorzitter van den nieuwen Bondstak
te Groot Drakenstein.

Waarde heer en vriend,—Op de vergadering van het distriktsbestuur heden gehouden werd eenparig besloten (alleen de heer Köhler nam geen deel aan de discussie of stemming) als volgt: Op voorstel van den heer D. H. Joubert, gesecondeerd door den heer F. le Roux eenparig besloten: "De voorzitters van wijksbesturen van beide takken te Groot Drakenstein te verzoeken hunne leden (als ingezonden bij 't distriktsbestuur) bijeen te roepen tot eene gezamenlijke vergadering op eene plaats te worden bepaald door de beide voorzitters der takken ten 4 ure des namiddags van Woensdag, 12 Januari, ten einde te beraadslagen over de wenschelijkheid om beide takken te vereenigen en gezamenlijk een nieuw wijksbestuur te kiezen. Zulk een vergadering te worden gehouden onder voorzitterschap eener commissie van drie leden door dit distriktsbestuur gekozen en dat deze vergadering verdaagt tot Donderdagmorgen, 13 dezer, te 9 ure, voor verdere werkzaamheden.

De commissie daartoe verkozen bestaat uit de heeren J. J. Malherbe (Franschhoek), W. D. du Toit, Windmolen en den ondergeteekende.

Gelieve aan eerstgenoemde en aan mij, (adres drukkerij, Paarl) zoo spoedig mogelijk bericht te doen in geval er eenig bezwaar of verhindering mocht voorkomen, dat wij niet hopen of verwachten, daar 't distriktsbestuur alle werk aanvaarden heeft uitgesteld om zoo mogelijk deze zaak eerst minnelijk te schikken. De tijd is zoo kort gesteld omdat 't verslag aan 't distriktsbestuur moet ingezonden zijn voor 15 Jan. eerstkomende. In goede verwachting,

Uw dienaar en vriend,
S. J. DU TOIT.

Opmerkelijk dat het Paarlsche distriktsbestuur in deze resolutie nog geen onderzoek heeft ingesteld, zooals door ons werd verlangd. Sedert ons aansoek bij 't distriktsbestuur was ingezonden hebben wij verscheidene nieuwe leden bij gekregen. Daar 't toen reeds te laat was kon geen kennisgeving aan de wijksbestuurleden worden verzonden voor Maandag, en daar ik niet in deze alleen kon handelen, werd op Dinsdag, 11 Januari, een wijksbestuursvergadering gehouden, waarop de volgende resolutie, unaniem werd aangenomen en dadelijk per post aan den voorzitter van 't distriktsbestuur verzonden. De brief was als volgt:

Groot Drakenstein,
11 Januari 1898.

Den heer S J. du Toit, voorzitter en heeren leden van 't Paarlsche distriktsbestuur
Paarl.

Weled. heeren,—In antwoord op uw schrijven, dateerd Paarl, 8 Januari, sluiten wij in een afschrift van een resolutie unaniem aangenomen op eene vergadering van bestuurleden van onsen tak heden gehouden.

Deze vergadering betreurt het ten zeerste dat zij niet voldoen kan aan de uitnoodiging aan haar gericht namens 't Paarlsche distriktsbestuur en wel om de volgende redenen:—

1. Omdat aan de afgevaardigden of den voorzitter en secretaris van onsen tak gelegenheid moest zijn gegeven om op te komen ter vergadering van 't Paarlsche distriktsbestuur op den 20sten Dec. l.l. gehouden, door de oproeping van gemelde vergadering te publiceeren in de nieuwsbladen als naar gewoonte, hetwelk niet gedaan werd en van de gewoonte afgeweken is geworden door de vergadering heimelijk per private kennisgeving te beleggen aangezien 't distriktsbestuur op gemelde vergadering de zaak in kwestie in behandeling nam.

2. Dat de distriktsbestuursvergadering, gedateerd, 20 Dec. l.l. zonder behoorlijke getuigenis voor zich, wat onze zijde betreft en geen wederleggende getuigenis dan die van den heer Köhler, den naar onze meening uitgestorven tak van Groot Drakenstein als nog in bestaan beschouwde, en als zulks de afgevaardigden van den tak zitting verleende om deel te nemen aan

(*a*) de behandeling van ons aansoek en ons protest tegen hun tak in verband daarmede.

(*b*) De nominatie van een kandidaat voor het hoogerhuis.

(*c*) Het maken van huishoudelijke bepalingen, die groote veranderingen werken in de aangelegenheden van 't Paarlsche distriktsbestuur en al het ander werk op die vergadering verricht en

3. dat na gemelde handelwijze wij geene verdere vrijmoedigheid hebben deze zaak onder toezicht en op uitnooding van 't Paarlsche distriktsbestuur te behandelen, en gevoelen ons gedwongen onder omstandigheden ons te vervoegen bij 't provincisal bestuur.

Uw ed. dw. dienaren,
D. D. MARAIS,
Voorzitter.
J. E. DE VILLIERS,
Secretaris.

Het publiek oordeele nu voor zich zelf.
Ik heb de eer te zijn, ens.,
D. D. MARAIS.

### AANDEELENMARKT.

JOHANNESBURG.

24 Jan

# ELEKTIES.

## DE HEER GOUWS.

*(Reuter-telegram.)*

UITENHAGE, 22 JAN. — De heer Jurgens F. Gouws, de bondskandidaat voor den zuid-oostelijken cirkel, schrijft heden naar de *Times*, dat hij het gerucht ontkent alsof hij zich zou terugtrekken in de mededinging voor den wetgevenden raad.

## "EEN NUTTIGE REMSCHOEN."

GEORGE, 24 JAN.—De heer Van Heerden, (Eeden?) een kandidaat voor het Hoogerhuis, ontmoette Zaterdag een aantal kiezers alhier. Twee uren vooraf werd kennis gegeven van de vergadering. De burgemeester man de stoel in en gewaagde van den heer Van Heerden (Eeden?) als een nuttige remschoen.

In antwoord op vragen zei de hr. van Heerden (Eeden?) dat hij de belofte van den premier van een oorlogsschip als een zeer dwaze beschouwde. Hij weigerde zich te verbinden een spoorweg over George te ondersteunen en was tegen gedwongen onderwijs, dat mishandeling der ouders zou beteekenen. De brandziektewet was een nutteloze verspilling van publiek geld. Hij geloofde in een "schuif-schaal" van belastingen en was sterk tegen een accijns, maar zou diamanten zwaar willen belasten, daar al het voordeel ging in de zakken van uitlandsche kapitalisten. Hij kon de kwestie van redistributie van kiezetels in het gebeel niet begrijpen maar zou een aanzoek om een afzonderlijk lid voor George ondersteunen indien de menschen per petitie wilden aanzoek doen. Eindelijk werd een motie van dank aangenomen, maar geen motie van vertrouwen werd voorgesteld.

## DE HEEREN VAN RHYN, LOCHNER EN RABIE.

MALMESBURY, 24 JAN.—*(Van onze rapporteur.)*—De heeren Van Rhijn, Lochner en Rabie spraken heden de kiezers van Malmesbury toe. De vergadering werd goed bijgewoond en was invloedrijk. De heer Walters was voorzitter en de heer Immelman secretaris. De heer Van Rhyn sprak sterk tegen Rhodes en zijne handlangers. Hij was bevreesd dat de redistributie van kiezetels tegen Afrikaanders zou wezen.

Hij maande aan tot eendrachtelijke samenwerking der Afrikaanders tegenover de Rhodespartij. Hij keurde het af dat de gouverneur gezegd had dat hier geen rassenhaat bestond en zei dat de gouverneur mogelijk verkeard was ingelicht door hem die met den gouverneur gereisd had. Hij kritiseerde heftig de aanspraak van kolonel Saunderson en ontkende dat de Afrikaanders disloyaal waren. Hij ging sir Pieter Faure te lijf over wat hij op het diner aan de Paarl gezegd had in zake het pantserschip en Van Rhyn. De regeering had zijn vertrouwen niet en moest van de kussens.

Het ministerie wilde niet aftreden omdat het door Rhodes op de kussens geplaatst werd. Hij was tegen gedwongen onderwijs en wou hebben dat alle predikanten de stem moesten verheffen gelijk prof. De Vos.

De naam van prof. De Vos werd met groot gejuich ontvangen door de vergadering.

De heer Lochner beaamde alles wat de heer Van Rhijn gezegd had. Verder maakte hij zijn positie duidelijk in zake de Malmesbury-Piketberg lijn, en zei dat de vijand in de zaak bezig was de Afrikaander stem te verdeelen in dezen cirkel en aldus de Afrikaanders te verzwakken in het parlement: Hij veroordeelde Hopefield omdat het hem gecondemneerd had zonder hem eerst te hooren.

Nadat de heer Rabie gesproken had en geene vragen aan de kandidaten gedaan werden, werd een motie van vertrouwen en belofte van ondersteuning op voorstel Jac. Louw—Steph. Steyn unaniem aangenomen.

## OOM DAANTJE TE MARAISBURG.

MARAISBURG, 24 JAN.—*(Special.)*—Een belangrijke publieke vergadering werd Zaterdagavond hier gehouden. Oom Dantje sprak zijne kiesers toe, en een motie van vertrouwen werd met acclamatie aangenomen.

Een tak van den Bond werd opgericht.

## DE HEER VAN WIJK TE GEORGE.

*Aan den Editeur.*

Laatsten Zaterdag, 15 dezer, ontmoette de heer Van Wijk, van Riversdal, de kiezers van George in het marktgebouw.

Er was eene goede opkomst, als men in aanmerking neemt dat de boeren nu bezig zijn met het oogsten.

De heer Meser werd tot voorzitter gekozen en introduceerde de heer Van Wijk aan de vergadering.

De heer Van Wijk zeide onder anderen het volgende: Ik ben voor vooruitgang maar tegen het noodeloos verspillen van geld. Ik ben voor spoorwegen en vooral voor de zuid-westelijke distrikten. Toen de lijn voor het huis kwam had hij er tegen gestemd omdat hij dacht dat het onmogelijk was om de lijn te maken met een subsidie van £1,500 per mijl. Wat spreker wou hebben was een lijn van Kaapstad naar Mosselbaai, en van daar naar het binnenland. Hij was tegen gedwongen onderwijs omdat ons land nog niet rijp was ervoor. Spreker was ook tegen het Bulawayo spoorweg contrakt.

VRAGEN.

De heer Gericke.—Wat denkt u van het tegenwoordig ministerie ?

Antwoord : ik denk van hen niets.

De heer Gericke.—Behoort de heer Rhodes zijne zitplaats in het parlement te behouden of niet ?

Antwoord : Zulk een sluipmoordenaar behoort er niet in te wezen.

De magistraat vroeg, hoe moet men hem er uit houden ?

Antwoord : Ontneem hem zijn geld.

De heer Sayers maakte een laffe aanspraak en zeide dat de kwestie omtrent Rhodes niet in de vergadering thuis behoorde. Het comité heeft hem geoordeeld naar zijne daden en wij hebben niets te zeggen want wij staan onder de Engelsche vlag.

Mijnheer zijn deze toch niet laffe praatjes voor een courant editeur: wat heeft de vlag met deze zaak te doen ? Van zijn lieveling moet men niet spreken, bij kan maar voortgaan met zijne snoode daden !

Wij blijven den heer Van Wijk zeer dankbaar voor zijn manmoedig optreden. Hij is een man die niet op twee stoelen gelijk wil zitten.

Het is goed dat men met zijn ware gevoelens voor den dag komt dan weet vriend en vijand wat zij aan hem hebben.

God behoede het dat zijne plaats in het parlement mocht vervangen worden door wolven in schaapskleederen. God zij dank voor zulke mannen die den Mammon niet willen aanbidden. Mochten de kiezers van den zuid-westelijken cirkel als een man staan om de verkiezing van de heer Van Wijk te verzekeren.

Door bovenstaande in uw geeerd blad te plaatsen zult gij mij grooteljks verplichten.

Eene resolutie werd aangenomen den heer Van Wijk ondersteuning belovende.

Uw dienaar,

D. GERICKE.

## BLOEDLATING AAN DEN NEUS.

*Aan den Editeur.*

Mijnheer.—Eenige dagen geleden ontmoette ik te Johannesburg den heer Furstenberg, een oude bekende en welgestelde boer van den Vrijstaat. Hij woont nabij de Modderrivier, distrikt Bloemfontein. Met hem sprekende over runderpest zeide hij, dat in zijn buurt geen runderpest meer was. Dit was grootelijks te danken aan inenting, hetgeen echter met groot verlies gepaard ging. Maar de boeren in de streek vreezen geen runderpest meer, aangezien zij een goed middel tegen die ziekte hebben gevonden. Het middel is uiterst eenvoudig, namelijk: Wanneer een beest de runderpest heeft, wordt het bloed gelaten aan beiden zijden van zijnen neus en wel 4 duim boven het neusgat. Let wel, de bloedaderen aan beide zijden van den neus, die loopen tusschen de ogen en de neusgaten, worden afgesneden zooals men gewoonlijk bij het bloedlaten doet, en wel 4 duim boven de neusgaten. Laat maar goed bloeden. Het dier likt het bloed op en men weet niet wat de reden mocht zijn, maar in drie dagen is de runderpest verdwenen. Op vijf plaatsen werd dit middel aangewend met volkomen succes. Een os stierf omdat men te diep sneed, waardoor de neus met bloed verstopte werd.

Ik geef dit ten beste. Men kan gemakkelijk probeeren en ik zou gaarne willen vernemen of het middel zoo goed is als de heer Furstenberg voorgeeft.

Ik ben enz.,

JOS. E. DE VILLIERS.

## DE N. O. CIRKEL.

*Aan den Editeur.*

Mijnheer. — In den Noord-Oostelijken Cirkel heeft de cirkelvergadering drie kandidaten benoemd en ik verwacht dat de commissie van toezicht op electies dezelve binnen kort als Bondskandidaten zal aankondigen. De personen aldus benoemd zijn de heer en D. P. van den Heever, M. J. Pretorius en F. F. Wienand. De "League" of oppositie partij heeft nog geen aankondiging gedaan, maar het is een bekend geheim dat sir H. Stockenstroom de kandidaat zal zijn der progressieven. Bij de vorige elektie van 7 jaren geleden was de verhouding gebleken bij de stembus in dezen cirkel ongeveer als 2 tegen 1. Dat wil zeggen/dat 9000 stemmen werden uitgebracht op de Bondskandidaten en 4500 op den oppositie kandidaat. Heeft de onlangs gehouden registratie nu eene groote verandering tusschen de partijen teweeg gebracht ? Bij nauwkeurig onderzoek blijkt het dat de progressieven wel eenige aanwinsten gemaakt hebben, voornamelijk door het registreeren van kleurlingen, maar die aanwinsten kunnen gemakkelijk gedisconteerd worden door de vermeerderde registratie der boerenbevolking en moet men daarbij in het oog houden dat de aanwinst der progressieve partij meestal uit spoorwegarbeiders bestaat die moeielijk op den stemdag te gebruiken zijn.

De vraag komt dus op of het waarschijnlijk is dat in het licht dezer cijfers de progressieve partij met haar stemmen zal gaan spelen op den electiedag om den een of anderen Bondskandidaat te ondersteunen of wel of die partij als een man alle drie hare stemmen voor haar eigen kandidaat zal geven uit vrees dat hij misschien zal uitvallen, en als ik in aanmerking neem dat wij nu met de geheime stemming werken, moet ik tot de overtuiging komen dat het zeer onverstandig van hen zijn zou (iets wat ik niet kan aannemen) om anders te doen als gelijk te stemmen.

Het past ons daarom als Bondsmannen om hetzelfde te doen met onze kandidaten.

Ik heb in onze eigen couranten brieven gelezen die mij voorkomen als berekend om onze partij kwaad te doen. Aanmerkingen worden gemaakt dat de tegenpartij twee kandidaten, de heeren Pretorius en Wienand, wil ondersteunen en Bondsmannen zouden daardoor tegen die Bondskandidaten worden gezet, met het gevolg dat onze stemmen ongelijk verdeeld worden. Laten wij toch tegen zulke slimme (?) plannen waken. Dat er een enkele vijand van den Bond de een of ander onzer kandidaten naast sir H. Stockenstroom voorstelt op een publieke vergadering is niet het minste bewijs, dat onze tegenpartij de inzichten deelt van dit individu en ik twijfel er zelfs hard aan of de Hanoversche dokter (die de oorzaak is van al dat gekibbel in onzen cirkel) op het oogenblik als hij zijn stembriefje invult op den elektiedag, ooit aan Pretorius of Wienand zal denken, maar integendeel meen ik dat, als hij de jingo is waarvoor hij wordt uitgemaakt, hij alle 3 stemmen die hij heeft zal neerschrijven voor sir Henry. Waarom moeten dan nu twee onzer drie Bondskandidaten verdacht gemaakt worden en dat wel door een zoon van den derde. Ik vind dit niet netjes. De commissie van toezicht kan zich niet inlaten met elk los gerucht of los geschrijf. Ik (die wel lid der commissie ben, maar in die commissie mij niet heb ingelaten of mij ook niet zal inlaten met disputen in mijn cirkel) heb volkomen vrijheid mijn mede-Bondsbroeders te verzekeren dat de oppositie partij niet het minste plan heeft noch den een noch den ander onzer Bondskandidaten tot hun kandidaat te maken en dat er niet het minste bewijs is dat óf de heer Pretorius óf de heer Wienand ooit naar zulk een twijfelachtig eer gestreefd hebben. Zij zijn te wel bekend als getrouwe Bondsmannen om ooit buiten den Bond te staan en zij hebben zich zelf voor de cirkelvergadering publiek áldus verklaard. Meent echter nu de een of ander persoon buiten den Bond, dat bij ze op een publieke vergadering als kandidaat kan voorstellen, waarin heb ben zij dan gezondigd of hun recht op de ondersteuning hunner mede-Bondsmannen verbeurd.

Op diezelfde vergadering te Hanover waren buiten de heeren Pretorius en Wienand, al de andere kandidaten voor de Bondsbenoeming in dezen cirkel tegenwoordig en ik meen ook onze geachte vriend de heer I. van der Walt, L.W.V., voor onze afdeeling en als een jingo er opge sprongen was en een motie van vertrouwen in neef Ignaas voorgesteld had, zou ik het van harte gesecondeerd hebben als ik daar geweest was. Maar zou men het edele lid dit dan ook kwalijk genomen hebben ?

Neen broeders laat u niet terughouden van ondersteuning te geven bij de stembus aan alle drie de Bondskandidaten in onzen cirkel en handhaaft de constitutie die alle tegenwerking van wettig benoemde kandidaten (zoowel door krantengeschrijf als anderszins) ten sterkste verbiedt.

De uwe

N. F. de WAAL.

Middelburg, 20 Januari 1898.

## DE HEER P. DE WET EN ZIJNE KIEZERS.

Notulen eener publieke vergadering gehouden te Leeuwkrans, distrikt Dordrecht, op Dinsdag, 11 Januari 1898.

Deze vergadering werd belegd door ons geacht parlementslid, den heer P. de Wet. Tot voorzitter werd gekozen de heer D. M. Durand en tot secretaris de heer O. J. van Heerden. Nadat de voorzitter het doel der vergadering bekend gemaakt had, werd de heer De Wet opgeroepen om verslag te doen van de werkzaamheden in de laatste zitting van het parlement, hetgeen door den heer De Wet op zeer bekwame wijze werd gedaan. Duideljk en breedvoerig werd alles door den spreker uiteengezet en nadat eenige vragen aan den heer De Wet gedaan waren, die door hem op zeer gepaste wijze beantwoord werden en tot te bevrediging van de vergadering, werd voorgesteld door den heer J. Fourie, gesecondeerd door den heer J. Rossouw, een motie van vertrouwen in den heer De Wet, welke door de geheele vergadering eenparig werd aangenomen. De voorzitter bedankte den heer De Wet en het opgekomen publiek, en zoo ging de vergadering wel tevreden uiteen.

O. J. VAN HEERDEN.

## VERTROUWEN IN DEN HEER VAN WIJK.

Vogelvlei, 17 Jan. 1898.

*Aan den Editeur.*

Eene vergadering werd gehouden te Vogelvlei, Mosselbaai, belegd door den heer Van Wijk, L.W.V., om zijne kiezers toe te spreken. Als voorzitter werd gekozen de heer Jury Zietsman. De voorzitter maakte het doel der vergadering bekend, waarna de heer Van Wijk het woord nam en sprak tot een 50-tal kiezers. Hij legde zijns politiek bloot en sprak over al de voornaamste zaken, tot bevordering van ons land en volk en werd met ernst aangehoord. De gehecle vergadering was voor den heer Van Wijk. Vele vragen werden gedaan en beantwoord tot bevrediging der kiezers.

De voorzitter stelde voor en de heer Thos. Houiball secondeerde :

Deze vergadering de politiek van den heer Van Wijk gehoord hebbende, stelt haar volste vertrouwen in hem, en belooft hem te ondersteunen, voor hem te stemmen en hare krachten in te spannen om zijne verkiezing te verzekeren als onze vertegenwoordiger als lid van den wetgevenden raad. Het voorstel werd unaniem en met acclamatie aangenomen. De vergadering vond in hem een ware Afrikaander, dien zij kan vertrouwen, en een tegenstander van den Afrikaander vijand.

## DE KOLONIE EN DE TRANSVAAL.

In de *Cape Argus* van Zaterdag verscheen een brief van M.R. onder bovenstaand hoofd. Hij wijst in de eerste plaats er op dat de naam van den heer Rhodes overal tweedracht onder de blanken veroorzaakt. En toch wordt de naam van den heer Rhodes steeds er bij gesleept. Het zou veel beter geweest zijn indien men eendrachtiglijk invloed op de regeering te Pretoria kon uitoefenen. "Doch als men in stede van de Transvaalsche regeering in een verstandigen geest te naderen, ze met bitterheid en verachting aanvalt; als men verdeeld is en een rassen-kwestie maakt van hetgeen een zaak van algemeen belang moet zijn: als, boven alles, men voordeelen vraagt in den naam van iemand die bekend staat als een steen des aanstoots bij hen die in hooge betrekkingen zijn, en als men er van spreekt den man, die met recht hun tegenstand heeft verworven, weder in een positie van macht te plaatsen, dan vraag ik hoe is het mogelijk dat men werkelijk ernstig kan zijn als men beweert dat men verlangt de mijnindustrie in de Zuid-Afrikaansche Republiek te bevorderen ?" De heer Innes heeft een eerlijker en verstandiger weg ingeslagen, waar hij aan de hand heeft gegeven dat de heer Rhodes zich met de zaken van Rhodesia zal bezighouden. M.R. verkiest de leiding van den heer Innes boven die van kolonel Saunderson.

## DE HANOVER VERGADERING.

*Aan den Editeur.*

Mijnheer,—In uwe uitgave van 18 dezer kwam de heer P. v. d. Heever weder te voorschijn met een brief. Ik zou niet geantwoord hebben, ware het niet, dat hij mij dreigt om verder te gaan. Daar ben ik niet bang voor. Ga voort mijnheer V. d. Heever, misschien bereikt gij uw doel.

Ik bond vol dat uw brief van 30 Dec. ou waar en onjuist was. Gij zegt ik ben door de League te Hanover voorgesteld en dat ik zelf op die vergadering tegenwoordig was. Dat is onjuist.

Ik was op een publieke vergadering samen met den ed. heer D. P. van den Heever en de andere heeren, waarop ieder stemgerechtigde spreken en stemmen kon — hetzij hij Afrikaander was of Engelschman, of Israeliet of wie ook. Het was een publieke en geen Bondsvergadering. Wie Bondsmannen waren op die vergadering weet ik niet. Ik kende maar 5 heeren namelijk de twee gebroeders Wolfaardt, de heeren Nelson, Cilliers en naar ik meen de oude heer P. du Toit. Maar dit kan ik zeggen, dat ik de geheele vergadering beschouwd en ook gehoord heb als een zeer invloedrijke en respektabele. Wie u nu met den naam van jingo bestempelt, weet ik niet, en dit is ook slechts voor uwe rekening. Wie u bedoelt, die speciaal naar Hanover gegaan was om voor mij te werken, is mij niet bekend. Voor zoover ik dien dag gezien heb, was de oude heer Disten, dien ik ken, daar. Voor welk doel weet ik niet, want hij heeft sich dien dag, voor zoover ik kon zien, bijna al dien tijd met den heer T. J. van der Walt L.W.V. opgehouden. Zij zijn groote vrienden en de heer Disten steunt altijd voor den heer Van der Walt. En welk kwaad is er in? Dit kan ik u zeggen dat de heer Disten een gentleman is. Of hij de leider van de Leaguepartij is zal u misschien beter weten dan ik. De hner Disten is ook een mijner vrienden, en jammer dat hij ook niet uw vriend is.

Druk maar op, neef Van den Heever, gij zijt de man om de zaken te laten recht loopen en mij uit den weg te krijgen.

M. J. PRETORIUS.

Middelburg, K.K.,
20 Jan. 1898.

[Wij plaatsen dezen brief omdat de heer Pretorius het recht had te antwoorden; doch de correspondentie over deze vergadering is thans gesloten, zooals wij reeds hebben aangekondigd. Wij hebben een brief van den heer G. J. Wolfaardt, van Hanover, die op de vergadering was, den heer Pretorius verdedigende en een van den heer N. A. J. van Rensburg, van Colesberg, den heer V. d. Heever verdedigende, ontvangen. Daar de correspondentie reeds gesloten is kun nen wij deze brieven niet opnemen. RED.]

## STEMPLEKKEN, KAAPSCHE AFDEELING.

In de *Gouvernements Gazette* is de volgende lijst van stemplekken met de namen der stemopnemers, bij de aanstaande verkiezing voor het hoogerhuis in de Kaapsche afdeeling, gepubliceerd :—

1. Papendorp (Woodstock) : 1, woonplaats van veldkornet, 84 Albert-road ; 2, Municipale kantoren, Victoria-road ; 3, huis van Joseph Anthony de Lait, hoek van Albert-road en Maitland-road. Papendorp (Camp's Baai) : kamer in Camp's baai hotel.

2. Liesbeek : 1 kamer in Jurgensen's winkel, voet van Mowbray hill, waar de Main-road en de Maitland-road aanaluiten ; 2, kamer bij Mrs. Scott's winkel, nabij Polo-road en de Wesleyansche kerk te Observatory-road ; 3, kantoor van het Dorpsbestuur, Maitland.

3. Rondebosch : 1, Municipale kantoren nabij St. Paul's, Rondebosch ; 2, Hof-zaal, Mowbray; 3, St. Paul's school-kamer, Camp Ground.

4. Newlands : Municipal-hall, Claremont ; 2, Foresters' Court, nabij Albion Springs, Newlands.

5. Wynberg : 1, Hof-zaal, Wijnberg ; 2, kamer bij Bugler's, tegenover den heer Nelson, te Kenilworth.

6. Constantia : 1, Post-kantoor, Constantia ; 2, het politie-station, Hout-baai.

7. Diep Rivier : het politie-station, Dieprivier.

8. Downs No. 1 : 1, woning van veldkornet, De Vrede ; 2, woning van den schoolmeester te Philippi.

9. Downs No. 2 : Woning van den veldkornet te Nooijensfontein.

10. Palen en Riet Vlei : Kamer bij heer Broeder's Potsdam Hotel.

11. Tygerberg en Kuil's rivier : Woning van den veldkornet te Fairfield.

12. D'Urban : Hofzaal, Durbanville.

13. Koeberg No. 1 : Woning van den veldkornet, Adderley.

14. Koeberg No. 2 : 1, woning van den veldkornet, De Hoop ; 2, woning van den assistant-veldkornet.

15. Blaauwberg : Woning van den veldkornet, Blaauwberg Farm.

16. Kalk Baai : 1, Hofzaal, Kalkbaai ; 2, woning van den veldkornet, Muizenberg.

17. Noordhoek : Woning van den veldkornet, Belvidere.

18. Elsjes Rivier: Woning van den veldkornet, Elsjesrivier.

19. Simonsstad, No. 1 : Hofzaal.

20. Simonsstad, No. 2 : Kamer bij Mrs. Cousin's huis.

21. Wildschutsbrand : Woning van den veldkornet.

## STEMOPNEMERS.

De resident magistraat van Wynberg, de veldkornetten en assistant-veldkornetten, of diegenen die als zoodanig ageeren en Reginald Douglas H Barry, Arthur A Beck, Wilhelm H L Fredricks, Andries E du Toit, George F T Jackson, Alfred G Pett, Barry H Heatlie, Robert Graham, Gideon J Beyers, William P Pritchard, Marthinus L Neethling, James D Cormack, Alexander J Begg, Wm F Gregory, John Daneel, John Fair, Arthur G Barthett, Paul J van Coller, William C McNellan, Hanson F W Maitland, Ernest G Rendell, Alfred N Macfadyen, Ferdinand L Scholtz, John B de Kock, George A Fehrsen, Robert Aubrey Trevor, Albert H Day, Willem J Vlok, Horatio William J Hutchons, William van Breda, Rijk H Myburgh, Francis H le Sueur, George C Haussman, William McF Anderson, Calcott M Stevens, John Albert Smith, William Kirby Brunette, Charles C H Brown, Oloff J Horak, Woodman J Blofield, Tobias J Mostert, jun, George H Hull, Follett M Pennell, Arthur J Woodland, Charles Mathieson, Ralph Dexter, William A McLeod.

# De Synodale commissie te Strijdenburg.

*Aan den Editeur.*

Mijnheer,—In uwe uitgave van 25 Dec. ll. zie ik het schrijven van zekeren "Wachter" over bovengemelde zaak. Nu wij willen geenszins in de bijzonderheden der zaak treden, maar ook zooals hij slechts aanstippen, en een paar aanmerkingen maken over het door hem genoemd goed werk door de commissie te Strijdenburg gedaan.

Namelijk, dat de commissie bij monde van haren voorzitter, ds. A. Murray, den consulent van de gemeente Onder het Kruis, ds. S. J. du Toit, volkomen zou gezuiverd hebben van de blaam op hem gelegd, als zou hij de oorzaak zijn geweest van de verdeeldheid, afscheiding, enz. "Wachter" zegt, dat hij en velen met hem ds. Murray van harte danken, omdat hij op nadrukkelijke wijze verklaard heeft, dat zulks het geval niet is. Is dat nu niet een moedwillig verdraaien en verkeerd voorstellen van zaken? Ds. Murray nam, zooals gerapporteerd, *De Getuige* in de hand en las op nadrukkelijke wijze voor, *wat De Getuige zegt*: Het is dus niet de commissie bij monde van haren voorzitter, maar het is *De Getuige* die ds. S. J. du Toit schoon spreekt. Maar ik en velen met mij vragen, wat zegt Horak? Ook ik en velen met mij danken ds. Murray en de andere leden der commissie voor de wijze waarop zij de vragen hen gesteld beantwoord hebben. En wij zullen het ook in gedachtenis houden, het kan te pas komen bij die latere gelegenheid, waarvan mijnheer de "Wachter" spreekt.

U bij voorbaat dankende voor opname.

Uw d.w. dienaar,

OOK EEN WACHTER.

# Presidentsverkiezing.

[*Reuter-telegrammen.*]

## STEMMING TE PRETORIA.

PRETORIA, 22 JAN.—De verkiesing te Pretoria eindigde heden, toen er 212 stemmen werden uitgebracht, hetgeen de gehecle stemming bracht op 1,382, uit 2,400. Die onverschilligheid is onbegrijpelijk, daar slechts weinig meer dan de helft der kiezers hebben gestemd. Algemeen gelooft men dat de heeren Kruger en Burger te samen de meeste stemmen op zich hebben vereenigd, en dat het cantal door generaal Joubert behaald, niet groot is.

# Zaken in Basutoland

[*Reuter-telegrammen.*]

## MASUPHA NOG VRIJ.

MASERU, 22 JAN.—Lerothodi heeft Masupha gesproken. Laatstgenoemde zeide tot Lerothodi: "Gij hebt mij gelagen, onder den voet vertreden, gij hebt Maseko en Molitsi, en ik denk dat gij tevreden behoort te zijn." Masupha wordt nu door zeer weinig mannen ondersteund. Lerothodi doet nu zoo veel mogelijk zijn best om het oude opperhoofd over te halen aan de zijden van het gouvernement te voldoen. De vijandelijkheden zijn voor het tegenwoordige gestaakt, en de Basutos zijn begerig huiswaarts te keeren, daar hun voedsel op raakt.

## MEBEKO TE MASERU.

ALIWAL NOORD, 22 JAN.—Een special telegram van Maseru in de *Northern Post* heden middag zegt:—"Mebeko kwam hier gisteren avond met een klein gevolg aan. Er is alle vooruitzicht dat zijn zaak geschikt zal worden wanneer de crisis voorbij is. Masupha is onwillig om tot verstandhouding te komen, ofschoon hij niet in staat is eenigen wederstand te bieden. Groote verontwaardigheid wordt wegens het opposthoud gevoeld."

MASERU, 24 JAN.—Masupha heeft zich nog niet overgegeven. Zes-en-dertig uren onafgebroken regens hebben de onderhandelingen vertraagd, en maakten militaire operaties onmogelijk. Lerothodi trekt zijn troepen tesamen, die door geswollen rivieren verspreid waren. Men zegt dat Masupha niet zal vechten, maar zijn sterkten zal ontruimen, en zal terugvallen op posities in het noorden van zijn distrikt. Zoo de vijandelijkheden mochten worden hervat, is het waarschijnlijker dat Masupha zich in de handen van Lerothodi zal stellen. Het gouvernement zal de bestraffing in overweging nemen, die bij reeds uit de handen van Lerothodi heeft bekomen.

# HERBERT.

*(Van een correspondent.)*

Gedurende de maand December tot nu nog hadden wij gezegende regens. Onder het schrijven hiervan regent het bijkans zonder ophouden. De droogte is geëindigd. Na een bittere droogte met een groot verlies van grooten kleinvee, is het distrikt, zoo ver mij bekend, een lusthof geworden. Er is geen sprake meer van droogte. Zelfs met de regens hadden sommige vee-boeren een groot verlies met hun kleinvee, vooral bokken. Een vreemde ziekte heerscht onder paarden ; een ziekte geheel onbekend, waarbij uw correspondent zelf 11 paarden heeft verloren.

Deze wijk verloor in het afgeloopen jaar door de runderpest omtrent 3,492 beesten. Aan een onbekende ziekte 189 paarden ; aan armoede door droogte 5,316 schapen ; door droogte en door den eersten regen 2,602 bokken. Alles wat strekken kon tot nadeel van den vee-boer is nu toch zoo verre voorbij. Gelukkig waren de regens voor sommigen, of liever voor allen nog in tijd om te kunnen ploegen. De schade onder vee in het afgeloopen jaar is onmogelijk te vergeten. Hier geef ik u eenige plaatsen en eigenaren die beesten aan runderpest verloren hebben, en deze is maar een kleinigheid van wat eigenlijk door het geheele distrikt gestorven is :

Van de heeren A. J. Boshoff en F. A. Botha, Knoffelfontein, 360 beesten, G. F. Enslin en zonen 586 ; M. Herboldt 196 ; C. J. Geldenhuis 78 ; J. A. van Niekerk omtrent 90 ; A. Z. Burger en zoon 136 ; Blankenberg 100 ; W. Lang 130 ; Rostoll 94 ; L. Fourie 130 ; alle de 9 plaatsen hier genoemd verloor 1,810 beesten. Het zou te veel ruimte nemen alles nauwkeurig op te noemen ; toch is door het enten van het vee nog op iedere plaats een goede hoeveelheid beesten te zien. Gelukkig dit alles is nu voorbij en wij hopen dat alles zal beter gaan.

Met het vooruitzicht en de bevordering van de educatie van de jeugd gaat het zeer goed. De school te Witkopslaagte onder de bekwame leiding van den heer W. de Vries, wiens echtgenoote het waarlijk niet aan talenten en volle bekwaamheid ontbreekt heeft een 50 tal boarders, waarvan de groote meerderheid niet groot genoeg is zich zelf aan en- te ontkleeden. Zij toont zich waarlijk een moeder in Jerusalem te zijn voor de kinderen aan haar zorg toevertrouwd. Uw correspondent was ooggetuige bij het sluiten van de school op 22 December ll. en kan aan ouders die de belangen van de educatie hunner kinderen op het hart dragen, de verzekering geven, dat de heer De Vries niet een van diegenen van onderwijzers is die het alleen te doen is om het geld. Neen van wat ik ooggetuige was is het tot verbazing van ouders en anderen om de vordering van de kinderen aldaar te zien. De heer De Vries is nu 12 maanden te Witkopslaagte. Hij ontving de school met 3 boarders en heeft nu door zijn onvermoeiden ijver 50 boarders en 14 dag-schoolieren. Dit geeft het antwoord zelf op de vraag : of de heer De Vries een bekwaam persoon is of niet. Werkelijk kan neef Willem een Nimrod op het jachtveld van educatie worden genoemd.

Op 1 Februrri a.s. zal de school worden heropend met een wel toebereide bazaar, bij welke gelegenheid twee predikanten tegenwoordig zullen zijn, namelijk di. A. Murray, Jacobsdal, O.V.S. en Marais van Beaconsfield. De ouders die belang stellen in de educatie hunner kinderen worden verzocht kennis te maken met de bekwaamheid van den onderwijzer van de publieke school te Witkopslaagte. Jammer maar dat wij sommige leden in het parlement hebben die geen belangstellen in de educatie van onze blanke kinderen. De heer Van Eeden, lid van het hoogerhuis, zeide op een vraag van een van zijne kiezers of hij er voor was dat kleurlingen geleerd moeten worden : Ja, maar niet verder dan bij standaard III. Wel dit is goed, maar hij, de heer Van Eeden, voegde er bij, dat hij zelfs er voor was dat onze blanke kinderen die niet in posten of betrekkingen willen gaan, niet verder moeten worden geleerd dan bij standaard III.

Armzalige remschoen politiek op onderwijs gebied. Weg met de remschoen-partij en voorwaarts met de educatie van onze jeugd.

"Tempora mutantur et nos mutamur in illis."

De tijden zijn veranderd en wij veranderen met hen.

Dit is het motto van

Uw vriend,

DR. DAUSEN.

Herbert, 10 Jan, 1898.

# KERK EN SCHOOL.

## EEN BEROEP.

RIVERSDAL, 22 JAN.—*(Reuter.)*—Op een vergadering van den kerkeraad, heden middag gehouden, werd ds. G. F. Marais, van Vrijheid, beroepen.

Gisteren ochtend (seint onze correspondent gisteren uit Dordrecht) bij avondmaalsviering waren dl. Marais, Molteno, en Gie, Barkly West, tegenwoordig om ds. Botha te helpen. des namiddags nam ds. Botha afscheid van de gemeente in een prachtige en boeiende rede over het echte discipelschap. Hij vertrekt morgen. Heden werd tot herder en leeraar dezer gemeente beroepen ds. Pienaar, van Vrijburg, met 19 stemmen tegen 18 voor ds. Van Velden.

Gevraagd:—Een onderwijser voor de publieke school te Baviaanskloof, Piketberg, salaris £120 per jaar; een hulponderwijser of onderwijzeres, te Simondium, Paarl, salaris £100 per jaar.

# SCHEEPVAARTBERICHTEN.

## KAAPSTAD.

AANGEKOMEN.

Jan. 22—Crown of Arragon, van Natal en kusthavens.
23—Doune Castle, van Londen.
23—Sayre, van Barry.
23—Truro, van Skutskar.

VERTROKKEN.

Jan. 21—Luna, naar kusthavens.
21—Ludwig Holberg, naar Savannah.
21—Skjold, naar La Plata.
22—Italia, naar Pensacola.
22—Providence, naar Pensacola.
23—Sant Anna, naar Gaam.

LONDEN.

22 Jan.—(Per telegraaf.)—De Galka is heden morgen ten elf uur te Southampton aangekomen.

# TELEGRAMMEN

## OVERZEESCH.

### Stormwolken in het Oosten.

LONDEN, 21 JAN. — *(Reuter.)* — De Fransche oorlogsschepen Van Bus (?) en Brink (?) zijn naar China gezonden.

De sending van het Japansche admirale worlt veel betoekenend geacht, als overeenkomstig met Groot Brittanje en Japan strijdende omtrent de Chineesche kwestie handelen.

Het vooruitzicht van een Britsche lening aan China is ontmoedigend.

LONDEN, 22 JAN. —*(Reuter.)*—Het Britsche vlagschip *Centurion* heeft Nagasaki verlaten, waarheen is onbekend.

Officieel wordt in St. Petersburg gezegd, dat het Britsche oorlogsschip eerdaags heeft ontvangen, om dadelijk van Port Arthur te vertrekken. Zoonals men wil weten is zulks geschied op voorstellen van Rusland in Londen.

### De heer Gladstone.

LONDEN, 21 JAN. — *(Reuter).* — De heer Gladstone is zeer zwak, en in weerwil van zonneschijn niet in staat uit te rijden.

De Lancashire fusiliers van Indië zijn in Suez geland.

### De zonsverduistering.

LONDEN, 22 JAN. — *(Reuter).* — De zonsverduistering is op prachtige wijze in Indië waargenomen, en eenige wonderschoone photografiën zijn er van genomen.

### De Dreyfus-zaak.

DE WERKSTAKING.

LONDEN, 23 JAN.— *(Reuter.)* —Onbeschrijfbare tooneelen hebben plaats gevonden in de Fransche kamer van afgevaardigden, voortkomende uit interpellaties omtrent de Dreyfuszaak. De heer Joures, socialist, nosmede een conservatief, de heer Berrès, een schelm. Laatstgenoemde viel hem aan, en een vreeselijke verwarring volgde, terwijl slagen vrijelijk werden gegeven. Dergelijke zaken vonden plaats in de tooeschouwers en verslaggevers gallerijen. De zitting werd plotseling gesloten, en troepen werden geroepen om het voorportaal te besetten.

De ingevieurs unie heeft de mannen aangeraden de voorwaarden der meesters aan te nemen. Een algemeene hervatting der werkzaamheden op 31 dezer is dus waarschijnlijk.

### 50,000 dollars voor een oefenschip.

LONDEN, 24 JAN. — *(Reuter).* —Het parlement van Canada zal gevraagd worden 50,000 dollars bij te dragen voor een oefenschip als de grondslag van een zeevaartkundige inrichting.

## EGYPTE.

LONDEN, 24 JAN. — *(Reuter.)*—Sir Herbert Kitchener heeft naar Cairo gelegrafeerd dat er geen waarschijnlijkheid van een vooruitgaande beweging is, voor dat de Nijl gerezen is.

# KAAPKOLONIE.

### Trein-ongeluk.

MALMESBURY, 24 JAN.—*(Special.)*—Heden-morgen vond een trein-ongeluk plaats te Mellish siding. Een truck beladen met steenkool liep van het spoor. De truck werd verwijderd en men ging voort na een oponthoud van een kwart uur. Niemand werd beseerd.

### Storm regens,

OVERSTROOMINGEN.

MARAISBURG, 24 JAN.—*(Special.)*—De vreselijke regens op gisteren hebben veel schade gedaan aan eigendom in het dorp door overstrooming, welke vermeden had kunnen zijn indien de dam boven het dorp behoorlijk veltooid was geweest, doch wegens gebrek aan fondsen wes dit nog niet geschied. Het was een raar gezicht om heeren, dames en kinderen de straten met lampen en kaarsen op en neer te zien wandelen om veiligheid zoekend tot in de late uren van den nacht. Ik vernoem dat de